



# Хрещатик

+ TV-програма

газета київської міської ради

№81 (4481) | четвер | 12 червня 2014 р.



Володимир БОНДАРЕНКО:  
«Контролюватиму, чи виконуються  
започатковані мною ініціативи»

стор. 3



Вогонь, арт-пікнік  
з джазом  
і авангард стор. 23

У Києві з'явилися  
патріотичні клумби  
стор. 3

Децентралізація  
стартувала  
стор. 4

Митці демонструють  
твори, навіяні  
Майданом  
стор. 23

НОВИНИ

У столиці підвищать  
безпеку відпочинку  
на водних об'єктах

За дорученням першого заступника голови КМДА Богдана Дубаса заступник директора – начальник управління з питань надзвичайних ситуацій Департаменту міського благоустрою та збереження природного середовища Сергій Рюмшин провів робочу нараду, під час якої профільні служби обговорили питання готовності до купального сезону міських пляжів та про дотримання правил безпеки на них.

Так, цього року фахівці КП «Плесо» доклали максимум зусильта вчасно і у повному обсязі підготували 11 міських пляжів, 14 зон відпочинку та позначили 50 місць біля води, де не рекомендовано купатися. На початок літа усі пляжі з паспортами готовності, лише на озері «Тельбін» СЕС виявила відхилення в аналізі води, проте їхнє усунення залежатиме від погодних умов.

З метою забезпечення безпечних умов відпочинку на водних об'єктах міста було вирішено вжити низку заходів. Зокрема КП «Плесо» вирішили питання щодо оповіщення на пляжах та зонах відпочинку і рятувальних станціях, встановити інформаційні таблиці, покращити матеріально-технічне оснащення Спеціалізованої аварійно-рятувальної водолазної служби, а також створити необхідну кількість паливно-мастильних матеріалів.

Крім того, КП «Плесо» разом із РДА повинні вирішити питання щодо заборони купання населення у водоймищах, які не ввійшли до переліку пляжів і зон відпочинку.

## Нова влада Києва здійснює перші кроки



стор. 6

### Комунальники оновлюють дорожню розмітку

стор. 2



### Містян знайомлять зі східною культурою

стор. 22



# Мова доріг

## ■ Автодорівці нанесли розмітку на 46-ти вулицях міста

Відповідно до плану-графіка, столичні автодорівці мають нанести дорожню розмітку більш ніж на 600-х вулицях міста, транспортних розв'язках та мостових переходах. Станом на 10 червня на вулично-шляховій мережі вже поновлено більше 355-ти тисяч метрів поздовжньої розмітки.

**Нatalka MIKOŁAENKO | «Хрещатик»**

**СИНОПТИКИ** зауважили, що цьогорічний травень став рекордним щодо кількості дощів. Зрозуміло ж, що за такої погоди комунальники не могли широко розвернути фронт робіт з ремонту і благоустрою доріг. Тож протягом минулого тижня працювали в посиленому режимі.

«Станом на 10 червня на вулично-шляховій мережі вже нанесене більше 355-ти тис. м поздовжньої розмітки, що становить 22 відсотки від плану та понад 15 тис. кв. м поперечної розмітки — 20 відсотків до плану відповідно. В цілому, роботи виконано на 105-

ти вулицях міста. Ще 35 наразі потребує в роботі», — про це «Хрещатику» повідомили в прес-службі «Київавтодору».

Загалом роботи виконані на центральних вулицях і магістралях, серед яких: Грушевського, Шовковична, Лютеранська, Дніпровський узвіз, Будівельників, Лаврська, Мазепи, Суворова, Мечникова, бульв. Т. Шевченка, Щорса, Бастіонна, Горького, Грінченка, Солом'янська, просп. Науки, Повітровфлотський проспект тощо.

У «Київавтодорі» додають, що розмітка наноситься лише на по-



Відповідно до плану-графіка, столичні автодорівці мають нанести дорожню розмітку більш ніж на 600-х вулицях міста, транспортних розв'язках та мостових переходах

передньо відремонтовані дорожні покриття, зокрема після завершення поточного ремонту. Роботи проводяться переважно в нічний час.

Зазвичай починають оновлювати білі смуги з центру та головних магістралей міста, а далі беруться за другорядні дороги й повторне нанесення розмітки. Це

необхідно робити, бо фарба з часом стирається і змивається дощами. Лише на нових об'єктах наносять холодний двокомпонентний пластик, який більш довговічний. Адже фарба витримує до шести місяців, а пластикове покриття до трьох років.

За словами головного інженера «Київавтодору» Василя Мельниченка, цей матеріал вже понад десять років використовується у світі і тільки недавно з'явився у нас. Цьогоріч його вкладатимуть на вулицях Грушевського, Мазепи, Лаврській, Чорновола, Жилянській, Пилипа Орлика, Столичному шосе, Московській площі, Набережному та Гостомельському шосе.

«Він дорожчий за ті матеріали, якими ми раніше користувалися, але він того вартий. У нього 3-річний гарантійний термін експлуатації, а взагалі така розмітка може прослужити і п'ять років, залежно від інтенсивності руху та транспортного потоку», — зауважив пан Мельниченко.

До речі, у світі дорожні конструктори приділяють багато уваги розробці нових видів матеріалів для нанесення розмітки, адже це вагома складова безпеки руху. Зокрема американські вчені пропонують вбудовувати в дороги спеціальні сонячні панелі, які можуть замінити звичну розмітку й обігрівати їх узимку ■



У Київському міському будинку вчителя відбулося свято вшанування багатодітних освітянських родин «Земні Мадонни»

# «Земні Мадонни»

## ■ У столиці вшанували багатодітні освітянські родини Києва

Справжнє свято душі влаштували для багатодітних освітянських родин Києва у столичному Будинку вчителя. Так, за ініціативи Київської міської організації Профспілки працівників освіти і науки України та Київського міського будинку вчителя відбулося свято вшанування багатодітних освітянських родин «Земні Мадонни». У заході взяли участь десять сімей, які виховують трьох та більше дітей.

**Інна ГОНЧАРУК | «Хрещатик»**

**У ПОДРУЖЖЯ** Білошицьких 14 дітей — вісім хлопців і шестеро дівчат. Глава чисельного сімейства Віктор Миколайович — заступник директора молодіжного

туристичного клубу Святошинського району, його дружина — Любов Михайлівна — вчитель фізкультури школи № 140. Побралися закохані у 1982-му. Найстаршо-

му синові 33 роки, а наймолодшому — 11. Дев'ятеро дітей уже здобули вищу освіту. Велику родину поповнили троє онуків. Подружжя запевняє: чим більше дітей, тим

більше щастя у сім'ї. Любов Михайлівна носить почесне звання — Мати-героїня. «Немає жодного секрету, — усміхається жінка, — треба просто любити дітей. Звісно, різне довелося пережити, проте ніколи не почувалася самотньою. З чоловіком самі виховували дітей — якось давали собі раду. А тепер, коли маємо онуків, всім кажу, що я не бабуся, а дружина дідуся».

Подружжя вчителів Якір виховує чотирьох дітей — найстаршому Євгену 21 рік, школярці Анастасії — 15, а маленьким близнюкам Антону і Максиму — по 6. Михайло Семенович — вчитель математики Києво-Печерського ліцею № 171 «Лідер», дружина Інна Петрівна викладає англійську мову у школі № 32 «Успіх». «Тато більше займається роботою, а мама — дітками, — каже Михайло Семенович. — У нас вдома тихо ніколи не буває. Близнюки Антон і Максим усіх тримають в тонусі. З вересня уже підуть до школи. Чим більша родина, тим вона щасливіша».

У родині Кіращенків троє дітей. Мама сімейства Галина Анатоліївна — вчитель інформатики, працює в одній зі шкіл Дніпровського району столиці. Жінка запевняє, що учні у школі для неї, наче рідні діти. «Велика сім'я — це велика радість, — каже пані Галина. — Для мене родина — це скарб, який треба оберігати».

Учасників та гостей свята потішли концертом, в якому взяли участь народний артист України Олександр Василенко, засłużена артистка України Світлана Мирвода, народний студентський хор ім. Станіслава Павлюченка Київського національного університету культури і мистецтв. Багатодітним родинам організатори подарували вишиті рушники та телевізори ■

## коротко

### З турботою про школярів

На зелених пагорбах Печерська височіє храм науки — спеціалізована школа № 47 імені А. С. Макаренка з поглибленим вивченням іноземних мов. Після чотирічного капітального ремонту навчальний заклад радо зустрів своїх перших учнів. Зі звичайної школи вона перетворилася на ультрасучасну: спальні й ігрові кімнати для першачків, майстерні, лабораторії з фізики, хімії, лінгафонні кабінети, спортзал, їдальні, акторські та хореографічні зали, сучасні медичний, стоматологічний, логопедичний та психолого-педагогічний кабінети. Все це наша альма-матер має завдяки меценатам, представникам громадських організацій.

Ось уже чотири роки дивує за клад і дітей, і батьків, і вчителів. Ale час не стоїть на місці. I mi на-магаємося відповісти сучасним вимогам. Надзвичайно раді, що в наш час, складний, переламний, є люди, які небайдужі до освіти, до формування особистостей. Bo саме сьогодні в школах зароджується майбутнє України. Користуючись нагодою, хочемо висловити ширу подяку представнику від партії «Удар» Віталію Кличку Жукову Володимиру Андрійовичу та голові правління Громадської організації «Небайдужі» Копилу Петру Антоновичу, які надали допомогу для придбання антисколіозних парт для учнів молодших класів, аби запобігти захворюванням хребта у дітей ■

**Адміністрація**  
**спеціалізованої школи № 47**  
**та батьківська громадськість**

# МІСТО

**Володимир БОНДАРЕНКО:**

## «Контролюватиму, чи виконуються започатковані мною ініціативи»

■ Голова КМДА Володимир Бондаренко прозвітував за 90 днів роботи



Володимир Бондаренко поділився результатами своєї роботи за три місяці на посаді голови КМДА

Володимир Бондаренко озвучив заяву про те, що готовий скласти повноваження голови КМДА. Про це він повідомив під час прес-конференції у вівторок. «Користуючись європейським досвідом, звертаюсь до Президента України із заявою про складання моїх повноважень. Якщо Петро Олексійович вважатиме потрібним використати мій досвід та практику у подальшій роботі, він визначиться, де і ким мені працювати. Я його поважаю, давно з ним знайомий, співпрацюю, але не хочу бути сьогодні тягарем для новообраних Київського міського голови»,— сказав очільник КМДА.

Інна ГОНЧАРУК | «Хрещатик»

ВОЛОДИМИР Бондаренко також поділився результатами своєї роботи за три місяці на посаді голови КМДА. За його словами, особливої уваги нині потребує транспортна система столиці. Деякі проблеми вже вдалося вирішити. «Ми продовжили частину тролейбусної лінії від площі Тараса Шевченка до Діагностичного центру і Київської міської клінічної лікарні № 8. Також відкрили новий тролейбусний маршрут № 6, який курсує від зупинки «Діагностичний центр» до станції метро «Лук'янівська». Довжина нового маршруту складає 9,5 км. Також відновили автобусний маршрут від Ботанічного саду до Києво-Печерської лаври»,— зазначив Володимир Бондаренко.

У той же час голова КМДА вважає, що наразі Києву нереально будувати метро на Троєщину. Натомість пропонує обійтися трамвасем. «Метро на Троєщину коштуватиме Києву 20 млрд гривень, а цьогорічний бюджет столиці складає всього 12 млрд. Тому ми пішли по планово-інженерному

економні японські двигуни»,— передавав пан Бондаренко.

Очільник КМДА наголосив, що одним із пріоритетних завдань залишається боротьба з корупцією у міському господарстві. «Сьогодні ми вже маємо два стандартних дозвільні центри: Центральний і Солом'янський. Там можна вирішити багато питань без контакту відвідувачів із чиновниками. У Києві має бути десять таких центрів, плюс 11-й — Центральний».

Володимир Бондаренко також згадав про нелегальні МАФі, яких сьогодні у Києві налічується 36 тисяч, незаконні парковки, а також про повернення деяких об'єктів місту. «Виграно судовий процес щодо повернення у власність столиці Гостинного двору, Будинку актора, іподрому».

Неабияк розбурхала столичне життя російська агресія. Голові КМДА довелося вирішувати належні проблеми біженців із Криму та сходу країни. «Ми повинні були забезпечити основні напрямки їх обслуговування: надати житло, забезпечити лікуванням, харчуванням, влаштувати дітей у школи, садочки, дорослих — на роботу. Військова загроза змусила відновити майже всі бомбосховища»,— наголосив Володимир Бондаренко.

За весь цей час голова КМДА не отримав ані копійки зарплати, а працювати доводилося 24 години на добу. Володимир Бондаренко сподівається, що нова влада збереже і впровадить у життя розпочаті ініціативи. «Хотів би, щоб кияни відчули покращення. Як депутат Київради, контролюватиму, чи виконуються започатковані головою КМДА ініціативи»,— підсумував Володимир Бондаренко ■



Фото Олеся ВАНОВА  
У центрі столиці на Європейській площі київзеленбудівці висадили квіткові композиції з гаслами за єдність України

## У Києві з'явилися патріотичні клумби

■ На Європейській площі висадили квіткові композиції з гаслами за єдність України

У столиці на Європейській площі розквітло п'ять патріотичних клумб. Квіткові написи українською та англійською мовами закликають українців до єдності. Акцію ініціювали столичні комунальники. У процесі до них долучилися кияни, гости міста і зірки шоу-бізнесу.

Інна ГОНЧАРУК | «Хрещатик»

«МИ вирішили зробити написи двома мовами — українською та англійською,— пояснює головний дизайнер «Київзеленбуду» Христина Гаврилюк.— Треба, щоб гості столиці бачили, що ми переймаємося і боремося за єдину країну. Цією акцією ми вирішили підтримати всі регіони країни. До речі, у створенні патріотичного квітника брав участь не лише Київ: тут є квіти, завезені з Львова — це спонсорська допомога».

Киянка Юлія Стрільчук про акцію дізналася із соцмереж. Відразу ж вирішила долучитися до доброї справи. «Хочу докласти до цієї патріотичної акції, — ділиться дівчина.— Зараз Україна переживає нелегкі часи. Українці повинні триматися разом і у міру своїх можливостей боротися за єдність та мир на своїй рідній землі».

Український телеведучий Олександр Педан натхненно саджас квіти, працює у землі голими руками. «Я відмовився від рукавичок, тому що до землі краще торкатися руками. Хочу залишити свій слід і в українській, і в англійській версії. Ці квіти стануть символом нової України,

їни, яка підіймається. Ми йдемо до миру і до квітів»,— зазначив телеведучий.

Як пояснив генеральний директор КО «Київзеленбуд» Михайло Царенко, на клумбі висаджено 5 200 квітів. «У цілому на ці патріотичні клумби ми висадили понад 44 тисячі квітів. За два дні у столиці з'явилося чотири такі тематичні клумби. Таким чином ми хочемо сьогодні вже вкотре підкреслити, що Україна — єдина»,— зазначив «Хрещатику» Михайло Царенко.

Присутній на заході заступник голови КМДА Михайло Костюк відзначив, що акція додасть позитивних емоцій як киянам, так і гостям столиці. «Все, що робиться з державними символами — це ті моменти, які піднімають настрій у людей, патріотичний дух. На тлі негараздів, які маємо сьогодні, і ті виклики, які має сьогодні Українська держава — це така маленька крапля позитиву»,— сказав Михайло Костюк.

Такі ж патріотичні клумби у столиці виклали на проспекті Бажана, біля станції метро «Берестейська» та на Одеській площі ■

# ПОЛІТИКА

## Тримати рівновагу

### ■ Польські колеги радять київській владі ретельно збалансувати обсяги повноважень на різних рівнях

Київ у передчутті реформ. Цього разу таких, які підтримуються всіма громадянами. Спочатку Верховна Рада, а потім народ делегували повноваження прем'єру, президенту і меру, котрі оголосили, окрім іншого, курс на децентралізацію влади. Це не ноу-хау: Україна пройшла «хрещення» Майданом як вищим виявом народовладдя, а у Польщі аналогічні перетворення відбулися двадцять три роки тому. Тож польські колеги радять столичній владі та громаді ретельно визначитися з обсягом повноважень на різних рівнях влади. Що дасть польський досвід та його стolicне втілення кожному киянину, з'ясовував «Хрещатик».

Ганна КАСІЧ | «Хрещатик»

#### Децентралізація стартувала

У своїй інавгураційній промові п'ятий Президент України Петро Порошенко не лише підтвердив курс на децентралізацію влади, але й наголосив, що реформа стартує вже цього року. Чому це так важливо? Мер Києва Віталій Кличко так охарактеризував завдання нової влади, коментуючи свою відчуття після церемонії інавгурації президента: «Найголовніше — реалізувати очікування киян... Я переконаний, що ті реформи, котрі відбуватимуться, нададуть нам можливість, щоб люди сказали, що їхні сподівання втілюються у житті».

Прем'єр-міністр Арсеній Яценюк оголосив початок масштабної реформи місцевого самоврядування. Для цього потрібно внести пакет змін до Конституції. У такому вигляді, як пропонує уряд, реформа виглядає як докорінні зміни відносин між гілками влади на місцях. Наприклад, замість державних адміністрацій державні представництва та місцеві ради зможуть створювати виконавчі комітети, котрі діятимуть як виконавча влада, а держпредставництва наглядатимуть за дотриманням закону.

У контексті реформи місцевого самоврядування часто вживається слово «субсидіарність». Воно співзвучне із «субсидіями», тому може заплутати. Але насправді, субсидіарність — це передача не властивих центральній владі функцій на відповідні рівні місцевої влади. На практиці це виглядає так: будувати у сквері торговий центр чи розширювати зелену зону — вирішує навіть не громада міста, а громада району. Для Києва це неабияк актуально.

#### Гроші — на місця

Децентралізація влади, окрім іншого, означає зміни у міжбюджетних стосунках центру та регіонів. Нині зрозуміло, що більшість надходжень від податків, зібраних, скажімо, у Києві, має залишатися у бюджеті столиці. Як тільки місцева влада зможе розпоряджатися більшими коштами, воно матиме реальні можливості реалізувати свої функції, а громади матимуть вплив на ситуацію в рідному місті. Основні суперечки відбуваються щодо пропорцій: скільки залишати регіонам, а скільки все ж таки віддавати центру. Тим не менше є переконання, що цен-



Фото Бориса Кортученка

тур ділиться таки доведеться. Міністр фінансів Олександр Шлапак під час доповіді у Верховній Раді щодо основних параметрів бюджетної політики на 2015 рік (Бюджетна резолюція) наголосив, що відповідне питання змін у міжбюджетних відносинах «центр — регіон» вирішується. У вересні, зі стартом бюджетного процесу, воно матиме конкретне втілення. Поки що ж единою суттєвою подією з децентралізації влади стала ухвалена Кабміном на початку квітня 2014 року відповідної концепції. Щодо конституційних змін, то проекти — на експертізі у Венеціанській комісії.

«Гарні слова, — може сказати пересічний киянин, — а мені що з того?» Як це працює, розповіли польські колеги.

#### Розподіл в основі ефективності

В Україні можна було бодай розпочати реформу місцевого самоврядування набагато раніше, і нині відбувалася б корекція. У цьому переконаний колишній мер Варшави та екс-міністр Польщі Марцін Свенцицький. Таку думку він висловив під час «круглого столу» у Києві, де польські представники влади та місцевого самоврядування ділилися досвідом з українськими колегами. Та якщо вже й розпочинати, то все ретельно зважити. Не у тому сенсі — розпочинати реформу чи ні: зміни нагально необхідні. Але для цього вкрай потрібно чітко розписати, кому які права. «У Польщі нині функціонує місцеве самоврядування на принципі субсидіарності. Але для того ми ухвалили майже 100 галузевих законів, у яких чітко зафіксували, який рівень влади за що відповідає. Це і дороги, і освіта, інші питання. Тож усі функції публічної влади дуже чітко розподілені. Це надзвичайно важливо, щоб ніхто нікому не заважав, не було ієрархії», — зауважив екс-міністр Польщі. Наприклад, «у законі про Варшаву йшлося лише про деякі відмінності від загальної організації місцевого самоврядування по країні. Багато повноважень було надано районам, вони отримали статус юридичних осіб, але у плані загально-

державних програм це не запропоновано, і в останній редакції закону про Варшаву столиця — одна юридична особа». «Нічого з реформами місцевого самоврядування не вийде, якщо не буде чіткого розподілу повноважень», — застерігає інший експерт, екс-директор Фундації комунального розвитку Яцек Шимандерський.

Польща розпочинала цю реформу за умов високого ступеня централізації влади. У ході переворень державні адміністрації було скасовано, залишилися структури, чимось подібні до них, на рівні воєводств. При цьому воєвода координує роботу державних служб та самостійній інспекції, що підпорядковані центру. Воєводи наглядають за роботою місцевого самоврядування, але тільки «з точки зору дотримання законності». Наприклад, продали непотрібну місту чи селу споруду школи без тендера. А якщо муніципалітет не згоден, він може оскаржити дії воєводи у суді.

Специфіка Варшави як столиці у контексті цієї реформи та організації влади на місцях полягала у тому, що вона була гміною (найменша адміністративно-територіальна одиниця) на правах району, розповіла депутат міської ради Варшави Олександра Гаєвська. За її словами, це зумовлювало особливий статус Варшави. «І з цим зокрема пов'язана організація виборів: до рад нижчого рівня депутати обираються за мажоритарною виборою системою, до рад вищого рівня — за пропорційною», — наголосила пані Гаєвська. При цьому мер Варшави виконує функції органу виконавчої влади, рада Варшави має контрольні функції та, як і Київрада, може утворювати допоміжні органи самоврядування — районні ради.

#### Проблеми є, але не критичні

Якби хто сказав, що така масштабна реформа минула без проблем, то польські експерти із цим би, м'яко кажучи, не погодилися.

Якщо говорити про столицю, то «основний недолік законів про статус Варшави — заплутаність у функціях та повноваженнях», — розповів

Каспер Петрушинський, мер району Рембертов (Польща). — Деякі мешканці просто не розуміли, хто і за що відповідає, що позначалося на зявленнях про прозору владу».

Окрім того, суттєва проблема — політичні протистояння. Цей момент не є незнайомим для киян, адже протягом останніх років у Київраді просто палахотіли політичні пристрасті. Якщо немає згоди у місцевій раді, складно обрати мера, розповів пан Свенцицький. І це є головною проблемою місцевої влади у Польщі на сьогодні. На рівні столиці ця проблема, за словами пані Гаєвської, вирішена, бо «більшість у міськраді — партія мера, але у деяких районних радах Варшави перемогу здобула опозиція. Але за таких умов, коли маємо у міськраді стабільну промерську більшість, набагато легше проводити свою політику. Та по деяких позиціях вимушенні шукати компроміс. І правляча партія неодмінно має зважати на інтереси жителів Варшави».

«Виникала проблема координації дій у великих містах, таких як Варшава, — підкresлив пан Свенцицький. — Наприклад, у столиці фактично близько 3 млн мешканців, але юридично — лише 1,7 млн, а решта приїздять, віїздять, вони можуть мати житло в одному місті, навчаться в іншому, працювати у третьому. То членами якої громади вони є? Ця проблема досі не вирішена».

Виникають також потреби узгоджувати з муніципалітетом реалізацію загальнодержавних програм, скажімо, побудови дороги державного значення. Місцева влада вимагає для того додаткового фінансування, і доводиться вносити корективи у бюджет. Та, попри все, «результати є, це добре працює, залиучається місцевий капітал, інвестори, зростає ініціатива на місцях».

Отже, з точки зору польських колег, головне у цій реформі — розпочати її, не заговорити, як це неодноразово бувало в Україні. Можливо, польський досвід додасть сміливості. Особливо у чіткому розподілі повноважень між гілками влади на рівні столиці. Адже саме Київ, на думку експертів із сусідньої дружньої держави, дав яскравий приклад народовладдя ■

## Владу у Києві — більше до людей

У ході реорганізації системи влади у столиці головною метою має бути максимальне наближення її до народу. Таку відповідь на запитання «Хрещатика» дав у ході прямого включення з Польщі Марцін Свенцицький. За його словами, враховуючи досвід Варшави, «добре було б, якби у такому великомісті райони (органи самоврядування у районах) мали свої ра-

хунки, а також були наділені достатнім обсягом повноважень для організації простору, в якому мешкають громадяни». Звідси поточне завдання — як найретельніше виписати повноваження районів. З іншого боку, наголосив пан Свенцицький, те, що потрібно із загальноміської точки зору, повинне узгоджуватися, але «останнє слово має бути за міською радою».

# ЕКОНОМІКА

## Життя заради грошей?

### Валютним позичальникам можуть подовжити термін «банківського рабства»

Накопичувати грошові та матеріальні цінності сьогодні, можливо, вже й не так престижно, як колись, однак киянам, та й усім українцям, нині доведеться ретельніше планувати серйозні придбання. А ще й понад сто разів зважити свої матеріальні можливості, перш ніж брати кредит. Проблему із позиками, питання щодо яких не може вирішити самостійно не лише Україна, а чи не увесь світ, багато в чому повчальне. «Хрецатик» з'ясовував, у чому тут річ.

Ганна КАСІЧ | «Хрецатик»



вантаження впаде на банки: «Не можна сказати, що вони втратять такі обсяги ліквідності, просто вони її отримують пізніше». На думку ж пана Охріменка, пропозиції, озвучені НБУ, в цілому «гарне рішення, воно здатне повернути довіру до банківської системи. Але воно можливе тільки після скасування мораторію на вилучення застарілого майна за валютними кредитами».

Загалом, влада та банки воліють розподілити ризики між усіма сторонами. До того ж, як зазначають у Мінфіні, МВФ проти механічної конвертації валютних кредитів у гривні, відтак може не видати Україні чергового траншу. З погляду МВФ, вирішення проблеми має бути за допомогою ринкових механізмів.

### «Завислі» позики гальмують розвиток економіки

Можна турбуватися про долю банків або про жахливі реалії позичальників, котрим все нараховують і нараховують пені та комісії, але головне — загальний стан економіки України. Якщо вона гальмуватиме, гірше стане всім, і навіть солома, котру намагаються підстелити собі всі сторони проблеми валютних кредитів, навряд чи допоможе. Микола Івченко не виключає, що коли питання не вирішувати, настануть негативні наслідки. «У банків буде менше кредитних ресурсів, відповідно, економіка, за інших рівних умов, загальмує більше, ніж очікувалося. Буде не мінус 5% ВВП за підсумками поточного року (консенсус-прогноз), а, скажімо, мінус 6-7%».

фото www.vusper.org

#### Курс на гривню

Якщо раніше жартували, що «кредити — це надовго», то нині може так статися, що для декого ця кабала стане пожиттєвою. Адже у валютних позичальників є перспектива розплачуватися за «швидкі гроші» аж до сивини.

Позичальники, які взяли кредити у валютах, особливо гучно заявили про себе наприкінці травня. Стрибки курсу гривні збільшили кредити у гривневому перерахунку мало не вдвічі, при цьому доходи багатьох осіб скоротилися — і їм виплачувати кредит стало надто суттєво. Окрім того, позичальники вважають, що держава та банки ошукали їх: перша гарантувала стабільність гривні, але не забезпечила цього, всі решта — залучали кошти на зовнішніх ринках під 5%, в Україні видавали кредити за ставкою, що виявилася втричі вищою, та накручують штрафи і пені. Тож Верховна Рада, з огляду на масові акції розлючених клієнтів банків, ухвалила закон, яким увела тимчасовий мораторій на примусове вилучення банком застарілого житла позичальника, якщо воно єдине. Остаточно, як пообіцяв прем'єр-міністр Арсеній Яценюк, питання буде вирішено найближчим часом. Врешті-решт, голова Нацбанку Степан Кубів 6 червня запропонував можливі варіанти виходу з «глухого кута». Перший — перерахунок кредитів на гривню, але за чинним курсом. Другий — пролонгація виплат приблизно на 10-25 років без пені, штрафів та інших «накруток», при цьому поточні проплати обмежуватимуться сумаю 500 грн щомісячно з фіксацією ставки не вище 17% на два ро-

ки. Голова НБУ також натякнув на інвентаризацію цих кредитів. Потім що схема вирахування залишку позики, на яку поширюватиметься конвертація, складна: від загальної суми кредиту передбачається відняти резерв банку (кошти з резерву, виділені під обслуговування кредиту), а також уже виплачені суми. Також передбачається списати всі нараховані з 1 січня 2014 року банком пені та штрафи.

#### Довічне ув'язнення на виплати

Реакція користувачів Інтернету на такі пропозиції неоднозначна. Якщо проаналізувати відгуки, то, з одного боку, зрозуміло, що курс долара США протягом кількох років, за реальної інфляції, як мінімум, у 10%, штучно стримувався. Відповідно, навіть найнаївніші позичальники у стадії оформлення кредиту в іноземній валюті мали б прорахувати й вірогідність обвалу гривні. Якщо ж не прорахували — то платіть за недалекоглядність. З іншого боку, вирукують і негативні пристрасі. Зокрема, ті користувачі, які самі є позичальниками, напряму називають запропонований варіант «банківським рабством» та наголошують, що голова НБУ нічого не сказав про можливість дострокового погашення кредиту. До того ж, щойно валютні кредити буде переведено у гривні, тоді навіть тимчасова заборона на вилучення застарілого майна втратить чинність. Також обурила і пропозиція перерахувати валютні кредити у гривні за поточним курсом. «А раптом гривня обвалиться ще нижче, то що — ми ніколи не зможемо

виплатити цей кредит!» — ось такі висловлюються побоювання. До того ж, фіксована ставка за конвертованими кредитами на рівні 17% діятиме лише два роки — й затим варто очікувати, що банки надолужать своє «втрачене», особливо коли і справді гривня впаде ще нижче. Ось так і стається, що нова схема навряд чи задовольнить позичальників. Утім, оптимістичний сценарій для гривні, а отже, і для валютних позичальників, залишається актуальним. У разі, якщо воно змініє, втратить той, хто перевів кредити у національну валюту — тут «пан — або пропав».

#### Кому ризики тягти?

Та попри обурення позичальників, навряд чи уряд ухвалить принципово інше рішення цієї проблеми. В процесі розробки нового законопроекту активну участь беруть не лише позичальники та влада, але й комерційні банки. Тому, в будь-якому випадку, вихід з глухого кута буде компромісним. Чому?..

Справа в тому, що з огляду на мораторій за валютними кредитами не платять вже й ті, кому це по кишені. «Запровадження мораторію є помилкою влади — і потрібно якнайшвидше його скасувати, — переконаний президент Українського аналітичного центру Олександр Охріменко. — Проблема в тому, що нині навіть сумлінні позичальники припинили платити за іпотечними кредитами. У банків тепер немає жодної можливості впливати на боржників. Навіть за наявності рішення суду нічого не

вдіяти. Це, фактично, ще один удар по банківській системі». Експерт не виключає проблем у великих банках.

Відповідно, є ризик неповернення валютних депозитів. Зі свого боку, позичальники (поки на рівні інтернет-середовища) натякають на новий Майдан. Що ті, що інші були б не проти перекинути всі ризики на державу, що не забезпечила стабільність гривні, але, в такому разі, суттєво скороочуються золотовалютні резерви НБУ. «Після ухвали мораторію всі ризики буде покладено на банки, — розповів в коментарі «Хрецатику» керівник Інформаційно-аналітичного центру FOREX CLUB в Україні Микола Івченко. — Це не зовсім правильно, оскільки в угоді брали участь дві сторони. Якби ці кредити видавалися за офіційним курсом,увесь ризик покладався б на НБУ, однак кредити видавалися за ринковим курсом». Коментуючи ідею проводити валютні аукціони на міжбанку для фізосіб за пільговим курсом, експерт зазначив, що «це теж не є вірним, оскільки тоді всі ризики брали б на себе держава, а це додаткове навантаження на золотовалютні резерви».

Пан Івченко вважає, що доцільно «збитки від девальвації гривні перерозподілити на три сторони. Взяти поточний рівень курсу гривні, (11,8 грн за один долар США), взяти курс 8,00 грн, поділити різницю між цими значеннями на три, додати до восьми гривень одну третину різниці — й за цим курсом погашати кредит». Згідно з орієнтовними підрахунками, третина від різниці складе близько 1 грн 10 коп. Те, що пропонує НБУ, експерт оцінює як компромісне рішення, але наголошує, що на-

зуміється, що це не означає, що він не зможе платити за рік-два. А стосунки вже буде зіпсовано. Тому більш вірогідні ділові відносини, цивілізовані шляхи вирішення проблеми. А ось сам процес кредитування (обрانня та аналіз позичальника) банки здійснюють більш ретельно».

До речі, пропозиція одного з позичальників — просто знизити ставки за цими кредитами — чомусь не обговорюється. Хоча час іще є ■

# КИЇВ ДІЛОВИЙ

## Столичний поступ

### ■ Нова влада Києва почала здійснювати свої перші кроки

Нова влада Києва активно взялася за роботу. Столичні депутати минулого п'ятниці створили комісію, яка буде ревізувати всі рішення, прийняті Київрадою з 2006 року. Зміни торкнуться й підприємств, частка в яких належить місту — депутати вирішили переглянути склад їх наглядових рад, відкликавши довіреності представникам колишньої влади. А на своєму наступному засіданні 19 червня депутати мають визначитися зокрема з секретарем Київради та постійними комісіями.

Олена ЛАРІНА | «Хрещатик»

**СВОЄЮ ЧЕРГОЮ**, київський міський голова Віталій Кличко, очікуючи на своє призначення голови КМДА, посилив контроль за кадровими призначеннями з боку цього виконавчого органу Київради у структурних підрозділах та комунальних підприємствах. Введено й окремий порядок погодження розпоряджень київським міським головою. Мер також призначив керівником управління справами Київради юриста «УДАРУ» Володимира Бондаренка, тезку колишнього голови КМДА, який дніми подав у відставку. Крім того, з Віталієм Кличком почала вже працювати ціла група радників. Загалом свою команду мер планує представити найближчими тижнями.

Наступне засідання Київради також проходитиме у Колонному

залі мерії, депутати знову голосуватимуть у ручному режимі, осікльки зал засідань у розгромленому стані. Система голосування «Рада» у залі знищена повністю, у кабінетах понівечіна оргтехніка, пошкоджені меблі. За словами Віталія Кличка, загалом на відновлення будівлі мерії знадобиться 30 млн грн. Зважаючи на скрутну ситуацію з бюджетом міста, мер звернувся до підприємців з проханням про благодійні внески на ремонт, аби якнайшвидше міськрада запрацювала в нормальному режимі. Очікується, що свою допомогу нададуть й депутати Київради, в якій є багато представників малого і середнього бізнесу, як і сам мер.

А поки ж міській владі доводиться працювати в тих складних умовах, які є. Крім анонсованого аудиту функцій міської влади і по-

слуг, які вона надає, планується також провести глобальну ревізію легітимності всіх рішень, які ухвалила Київрада з часів колишнього мера Леоніда Черновецького, починаючи з травня 2006 року. Відповідне рішення щодо створення тимчасової контрольної комісії Київради на чолі з представником «Батьківщини» Тетяною Меліховою столичні депутати ухвалили минулого п'ятниці. «Ми повинні переглянути скандаліні рішення. У 2008 році третина київської землі була віддана за годину. Це був грабіж. Багато рішень не відповідають ні регламенту, ні законам. Втівненій в тому, що ми повинні переглянути ті рішення, які мають великий резонанс в суспільстві, і на цьому буде сконцентрована наша робота», — заявив Віталій Кличко. Термін діяльності

Фото Бориса КОРПУСЕНКА



комісії визначається 6-ма місяцями, попередній звіт комісія повинна озвучити не пізніше 3-місячного строку. За словами пані Меліхової, у киян на слуху ці рішення, якими «роздербанили» землі на 70 млрд грн. «Настав той час, моральний момент істини, коли потрібно оприлюднити ці рішення. Дуже складно буде працювати, тому що, використовуючи революційні події на Майдані і те, що в приміщенні Київради передували мітингувальники, мабуть, ті працівники, які тут залишилися, зробили все можливе для того, щоб знищити сервери, стеноGRAMI i багато чого іншого. Але комісія налаштована працювати, піднімати документи, звертатися до правоохоронців. Багато звернень фракція «Батьківщина» направила у правоохоронні органи

про порушення регламенту по тому, як вносилися проекти рішення з голоса без відповідних положень», — зазначила пані Меліхова, зауваживши, що юридично ще можливо все повернути.

Також депутати узялись за представників колишньої влади, які представляють територіальну громаду на підприємствах, частка в яких належить місту. Київрада скасувала їхні довіреності та визначила, що кандидатури, які представляють громаду, повинні бути підтримані депутатським корпусом у ході голосування.

Крім того, на своєму засіданні у п'ятницю столичні депутати доручили КМДА найближчим часом організувати громадські слухання щодо питання про перейменування вулиці Інститутської на честь Героїв Небесної сотні ■



Фото Бориса КОРПУСЕНКА

## Метро як мрія

### ■ Як вирішуватиметься транспортна проблема Троєщини

Метро на Троєщину планували ще в Радянському Союзі — проект Подільсько-Вигурівської гілки можна побачити на схемах 70-80-х років, коли планувалася підземка у складі Московського мостового переходу, а також 90-х та у 2000-х років. Але віз і нині там. Якої перспективи очікувати троєщинцям, дізнавався «Хрещатик».

Олена ДМИТРІЄВА | «Хрещатик»

**ДЛЯ ПОБУДОВИ** троєщинської лінії метро потрібні чималі гроші — більш ніж \$2 млрд. Гроші для цього планували взяти в кредит у російського Зовнішекономбанку. З урахуванням нинішніх відносин між Україною і РФ, ця по-зика виглядає нереальною. Але все ж таки потрібно вирішувати транспортну проблему мешканців Троєщини, яких в Десянянському районі проживає понад півмільйона. До того ж більшість ДТП у столиці трапляється саме на Московському мосту, і там найдовші затори — їх довжина може сягати 10 км. Для того, щоб покращити ситуацію, у 2011 році був реалізований зокрема проект «Кільцева електричка». Але, на жаль, очікуваних результатів це не приносло.

Наразі у КМДА вважають, що на Троєщину до 2017 року слід побудувати швидкісний трамвай, який потім у перспективі можна

буде переобладнати в метро. Як зазначають фахівці, реалізувати цей проект можна вже за 2-3 роки, а коштуватиме він майже в 7 разів дешевше за будівництво підземки. Тож перед розробниками стоять технічне завдання спроектувати трамвайну лінію таким чином, щоб надалі переобладнати її під потреби метрополітену.

Новий мер столиці Віталій Кличко також обіцяє прокласти метро на Троєщину. «Воно будуватиметься. Для того, щоб звести міст на Троєщину, потрібно 4,5 млрд грн. Я можу розповісти все, але якщо не буде наповнюватися бюджет, ми нічого не зможемо. Нам потрібно повернути Києву 50 % податку на доходи фізичних осіб. За ці півтора року зможемо завершити міст. Якщо відверто, будівельники освоюють 1 млрд грн на рік. Чи зможуть вони закінчити об'єкт за півтора року? Ми сподіваємося...» — наголосив він.

Не стоять осторонь і громадські активісти. Адже справді існує декілька можливих шляхів розв'язання транспортної проблеми для мешканців Троєщини — і це не лише трамвай, а й розвиток міської електрички, експресів, а також виділення окремих смуг для автобусів і тролейбусів. Так, спільнота «Київські проекти» провела заміри щодо того, яку кількість мешканців перевозить громадський транспорт з лівого берега на правий. З'ясувалося, що тролейбуси, автобуси та маршрутки становлять близько 5 % у загальному потоці перевізників, а решта 95 % — це приватні авто, в салоні яких їдуть переважно однадві люди. «На нашу думку, громадський транспорт має отримати реальний пріоритет — це відокремлені смуги для автобусів і тролейбусів, куди ще можуть зайждали машини екстрених служб, але не приватні авто. Через міст в автобусах і тролейбусах їде близько 15-ти

тисяч пасажирів за годину — а це практично норма лінії швидкісного трамвая», — наголосив активіст спільноти Костянтин Тихомиров.

Також суттєво поліпшити транспортне обслуговування Троєщини можуть експрес-маршрутки, які б відправлялися від кожної розв'язки-кільця на масиві. «Експреси мають зменшити навантаження на вуличну мережу. Потрібно розглянути транспортну проблему Троєщини як декілька підзадач і, поступово їх вирішуючи, відсоток за відсотком знижувати навантаження на існуючий транспорт», — зазначив експерт із транспорту Богдан Аганін. Тим паче, що такі проекти більш ймовірні для реалізації, бо не потребують великих затрат, як будівництво метро. Потрібно також ввести суверні штрафи за їзді на смугу громадського транспорту, новий рівень контролю та інформування автомобілістів, належне облаштування кінцевих зупинок тощо.

Влучною є й ідея щодо того, що знизити завантаженість на Московському мосту можна і шляхом самоорганізації громадян. Одна із сучасних форм такої взаємодії має назву «райдшерінг» — це спільне використання одного приватного автомобіля за допомогою онлайн-сервісів пошуку попутників. У США така практика успішно працює. Якщо кілька мешканців одного масиву почергово (наприклад, через тиждень) домовляються про спільну поїздку в суміжні райони міста, ділячи витрати, це виходить дешевше, ніж таксі, й комфортніше, ніж маршрутка. Тому сусіди можуть залишити своє авто у домі, а заоднотакути на пальникові угоди. Київські ентузіасти вже працюють над створенням такого онлайн-сервісу. Але, як кажуть, «надія вмирає останньою», тому чекаємо побудови четвертої гілки Київського метрополітену — на Троєщину ■

# СУСПІЛЬСТВО

## Захист по-європейськи

### ЄС допоможе Україні реформувати правоохоронну систему

У Кабміні створюють робочу групу щодо реформування правоохоронної системи та запевняють, що кроки в цьому напрямку будуть здійснюватися спільно з новим главою держави. Для підвищення ефективності цих процесів група підтримки України також надасть найкращих європейських експертів, які допомагатимуть концептуально змінити систему, що повинна бути спрямована на захист людини. Адже навіть після подій на Майдані в діяльності правоохоронних органів нічого не змінилося. Водночас кардинальна зміна системи, яка формувалася впродовж багатьох років, неможлива без подальшої активної участі громадянського суспільства.

Світлана МАЖУРІНА | «Хрещатик»

**РЕФОРМУВАННЯ** правоохоронних органів вже давно на часі, а останні події в державі вкотре доказали, що вони не справляються зі своїми обов'язками. Як наслідок — рівень довіри до них з боку українців звісів нанівець. Тож без повного переважання правоохоронної системи держава не стане дійсно європейською. Хоча Майдан довів, що незламність духу українського народу — потужна сила, однак про його повну перевагу говорити, звичайно ж, ще рано. Адже це має стати лише початком грандіозних реформ.

Те, що правоохоронні органи потребують докорінного реформування, визнають як політики, так і експерти. Але попри гучні заяві з боку чиновників, досі активних та рішучих дій в цьому напрямі не відбувалось. Можна сподіватись, що з приходом нової влади ситуація зміниться на краще, та все ж наскільки швидко та ефективно відбудеться впровадження заявленої реформи, напряму залежить від прискіпливого народного контролю. Адже Майдан нині є тим потужним важелем впливу на владу, за допомогою якого суспільство спроможне досягти реальних змін. Однак без політичної волі реформування правоохоронних органів це поки що неможливо. Українці дали новій владі шанс, висловивши потужний кредит довіри, за чим, з боку влади, мають слідувати конкретні дії. Тож механізм запущено, і в найближчому майбутньому українському народу доведеться активно контролювати чітке виконання обіцянок та рішень чиновників.

#### Народний контроль

Так, про необхідність реформування правоохоронних органів заявив на минулому тижні і прем'єр-міністр України Арсеній Яценюк. Він доручив у терміновому порядку створити робочу групу під керівництвом віце-прем'єр-міністра України Віталія Яреми щодо концепції реформування правоохоронної системи. «Люди очікують реальних змін в системі Міністерства внутрішніх справ, Служби безпеки», — підкреслив він.

Глава уряду зазначив, що в Україні є 23 органи, які здійснюють правоохоронні та правозастосовні функції, у тому числі навіть Державна архітектурно-будівельна інспекція має правозастосовні функції. А в такій кількості організацій втрачається взагалі людина, на яку повинні всі працювати. «З нашими європейськими партнерами мали розмову про те, що група підтримки України надасть найкращих європейських експертів. Вони дадуть нам можливість концептуально змінити систему, яка повинна бути спрямована на захист людини», — сказав глава уряду. Арсеній Яценюк окрім наголосив на необхідності позбавити органи прокуратури функції загального нагляду: «У рамках нашої конституційної реформи це повинен бути один із перших пунктів». Він також повідомив, що мав про це розмову з новообраним Президентом України Петром Порошенком: «Переконаний, що ми будемо іти разом в частині реформування правоохоронної системи, системи органів прокуратури і судів».

# МЕГАПОЛІС

## Винагорода за талант

### ■ Найкращих столичних школярів нагородили стипендіями

Традиційно наприкінці навчального сезону талановитих учнів шкіл нагороджують стипендіями. Таке розпорядження міською владою було підписане ще в 2011 році. Творчі стипендії отримують 75 учнів, котрі змогли проявити свій талант не лише у рідній столиці, а й у світі.

**Леся КЕСАРЧУК |** спеціально для «Хрещатика»

«У КОЖНІЙ людині є сонце — тільки дайте йому світити», — писав відомий філософ Сократ. Саме світлом та гордістю нашої столиці є його таланти. З кожним роком приємно зростає кількість здібних дітей. Влада міста намагається не залишати їх без уваги і традиційно найкращим із найкращих вручають стипендії розміром 1 000 грн.

«Стипендія призначається на конкурсній основі, — ділиться із «Хрещатиком» представник методичного центру департаменту культури Ольга Черепович. — Її отримують лауреати всеукраїнських і міжнародних конкурсів. Наши учні привозять дипломи із Болгарії,

з мистецьких конкурсів у Македонії, Франції, Італії».

Приємно, що з кожним роком конкуренція на стипендію росте, зауважує пані Ольга. Зокрема стипендіатів обирають у різноманітних мистецьких напрямках — це і живопис, і хореографія. Особливий інтерес учні проявляють до народних інструментів — це гра на бандурі, баяні, балалайці. Побільшало також стипендіатів, які грають на духових інструментах.

Журі, що обирає лауреатів, ретельно вивчає кожну кандидатуру. Вивчається і перелік конкурсів та їх кількість. В майбутньому, відмічає Ольга Черепович, хотілося

фото Бориса Кортушенка

Церемонія вручення стипендій відбулася за участі в. о. директора Департаменту культури Ростислава Карапедеєва, який привітав цьогорічних стипендіатів

б, щоб кількість місць на стипендію збільшилась.

Цього року церемонію вручення грошових винагород провели не традиційно у стінах Київської міської державної адміністрації, а в ляльковому театрі. Перед початком заходу у фойє дитячого мистецького закладу юних стипендіатів та їхніх батьків зустрічали веснянками та жартівливими піснями учасники фольклорного гурту «Первоцвіт» Київської дитячої школи мистецтв № 2 ім. М. Вериковського.

Церемонія вручення стипендій відбулася за участі в. о. директора Департаменту культури Ростислава Карапедеєва, який привітав цьогорічних стипендіатів зі святковою подією. Під час урочистої церемонії відбулися творчі виступи Олександри Ахріменко (арфа) — учениці дитячої школи мистецтв № 6 ім. Г. Жуковського.

Завершенням свята та подарунком для юних стипендіатів став безкоштовний перегляд спектаклю «Лісова пісня» за мотивами поеми Лесі Українки ■



## Мистецтво «на виріст»

### ■ Дитячі шедеври показують в музеї

Минулого тижня в столиці стартувала бієнале дитячого живопису «Мистецька палітра Києва». Традиційно вона проходить в найвизначніших музеях міста. Цьогоріч маленьких художників гостинно запросив музей Тараса Шевченка.

**Нatalka KOVAL'**  
спеціально для «Хрещатика»

В ЕКСПОЗИЦІЇ — роботи учнів та випускників дитячих художніх шкіл і художніх відділень шкіл мистецтв Києва, які демонструються в рамках бієнале (виставки за результатами конкурсу, які проходять щодві роки). Запрошення музею у 2014 році збіглося з 200-річчям з дня народження Тараса Шевченка, тому тематика багатьох картин пов'язана з українськими традиціями і творчістю Кобзаря. «Ми бачимо тут не лише портрети Шевченка або його твори, — розповіла директор Київського міського методичного центру закладів культури і навчальних закладів Ірина Чуніхіна. — Це те, що дитина розуміє, відчуває і як вона бачить Шевченка у собі — ось головне, чого ми намагалися досягнути».



Тематика багатьох картин вихованців художніх шкіл пов'язана з українськими традиціями і творчістю Кобзаря

У трьох виставкових залах поставлено 86 робіт у техніках акварелі, гуаші, темпери, акрилу, які є базовими в художньому навчанні дітей. Найменша художниця, Олександрія Масленченко, якій всього 9 років, представила роботу «Сад моєї мрії». Поруч розміщені картини старших школярів 12–16-ти років.

«Свідомість батьків, які хочуть приєднати любов до мистецтва, зростає, і це добре. Але супіль-

ний запит на творчу освіту на сьогодні недостатньо підкріплений з боку держави і приватних організацій, — говорить в. о. директора Департаменту культури КМДА Ростислав Карапедеєв. — Ми маємо величезні конкурси на навчання в музичній чи художній школі, великий дефіцит художніх шкіл в районах новобудов. Свого часу мистецька дитяча освіта була відірвана від загальної середньої, тому зараз вкрай важливо нала-

годити взаємозв'язок між ними. Тому подібні акції мають дуже велике значення не лише для дітей, а й для їх викладачів».

На відкритті виставки були присутні директори художніх шкіл, члени Національної спілки художників України — відомі художники та мистецтвознавці. «Люди, які люблять мистецтво, навіть просто закінчивши художню школу, вже щасливі. Воно ім допомагатиме усе життя, — вважає засłużений художник України, завідувач кафедри Київського державного інституту декоративно-прикладного мистецтва і дизайну імені М. Бойчука Оксана Полтавець-Гуйда. — Навіть такі постаті, як Вінston Черчіль або Олег Антонов, все життя займалися живописом — вони так відпочивали, збагачували себе цим. Хочеться зауважити і високий рівень художніх ВНЗ, адже вони повноцінно готують до вступу до художніх вузів, яких в Україні не так багато». Брати участь у таких всеукраїнських конкурсах можуть всі діти без обмежень, а чи посаде робота своє місце в експозиції, визначає виставковий комітет шляхом голосування.

Бієнале дитячого живопису в музеї Шевченка триватиме до 15 червня ■

### новини районів

#### У Голосієві організували виставку «Екологи б'ють на сполох»

Маленькі українці вступають у життя в епоху розвитку не тільки науки і техніки, а й негативних наслідків науково-технічної революції. Зростання забруднень атмосфери, гідросфери та літосфери, накопичення величезних обсягів відходів людської діяльності при одночасному виснаженні майже всіх видів природних ресурсів призвели до розвитку глобальної екологічної кризи. Людству загрожує загибел, якщо воно терміново не змінить свого ставлення до природи, не змінить стилю своєї діяльності й існування, не переоцінить житевих цінностей. Тож аби привернути увагу дітей до цих проблем, для маленьких голосіївців у бібліотеці для дітей ім. М. М. Коцюбинського протягом 3-9 червня проходила виставка-застереження «Екологи б'ють на сполох».

#### «Зробимо життя безпечним»

Вже стало традицією проводити влітку акцію «Зробимо життя безпечним» у дитячих таборах. Цьогоріч відкриття відбулося у пришкільному таборі спеціалізованої школи № 211 «Ромашка» Оболонського району. Першокласникам розповідали корисні тематичні факти, нагадували правила безпеки, проводили для них конкурси на кімнавість та активність. Рятувальники продемонстрували, як потрібно користуватися вогнегасником, правильно одягати протигаз, а також нагадали правила безпеки під час відпочинку біля водоймищ. Завдяки конкурсам одягання на швидкість протигазу та бойового одягу як хлопчики, так і дівчатка мали нагоду відчути себе працівниками пожежно-рятувальної служби. Усі учасники акції отримали подарунки у вигляді сувенірної продукції від ГУДСНС України у м. Києві.

#### Казковий світ бібліотеки

Шкільний табір — кращий вибір літнього відпочинку для більшості учнів. Тут вони розважаються, веселяться, відвідують різні цікаві місця рідного міста і району. Так, загони дітей з пришкільного літнього табору при СЗШ № 195 нещодавно зустрічали районна бібліотека ім. П. Усенка для дітей. Маленьки гости, переглянувши відеопрезентації, ознайомилися з історією виникнення книги, здійснили віртуальну мандрівку бібліотекою. Надзвичайно обізнані й ерудовані, вони з легкістю відповідали на загадки-карти, активно брали участь у бліц-турнірі «Казковий калейдоскоп», інтерактивні грі «Бібліотечні слова» та влучно доповнювали українські народні прислів'я про книгу. Найактивніші учасники змагань та переможці конкурсу «Малюнок на асфальті» отримали призи. У кінці зустрічі всі охочі відійшли на абонемент молодшого відділу літератури для літнього читання.

# МЕГАПОЛІС

## «ЕКОклас» призведе до прориву в екосвідомості дітей

**■ У столиці підбили підсумки I Всеукраїнського конкурсу «ЕКОклас»**

«Розумне поводження людини з навколошнім середовищем – єдиний шлях до стального розвитку природи і суспільства на планеті. «ЕКОклас» призведе до прориву в екосвідомості дітей. Сьогодні вони – школярі, завтра – студенти, а вже після завтра будуть приймати важливі рішення і вдосконалювати цей світ», – стверджує Анатолій Подобайло, експерт проекту, заступник директора ННЦ «Інститут біології» КНУ імені Тараса Шевченка.

**Валерія КОТЕНКО**  
спеціально для «Хрещатика»

### Школярі представляли власні екосвідомості

У столичному музеї популярної науки «Експериментаніум» відбулося нагородження переможців I Всеукраїнського конкурсу «ЕКОклас», присвяченого Міжнародному дню екосвідомості.

Основна ідея конкурсу, який організували і провели Національний еколо-натуралістичний центр учнівської молоді та відома в Україні торговельна мережа – об'єднати зусилля дітей та дорослих у вирішенні екосвідомості проблем громади. Відомо, що діти мають найбільший вплив на дорослих. Творче завдання турніру – розробка власного екосвідомості проєкту.

Конкурс проходив у трьох номінаціях: «ЕКОдизайн», «ЕКОреатив» та «ЕКОінновація». Всього надійшло 403 роботи з усієї України. Об'єднані спільною метою, діти та дорослі разом генерували нові, а головне, корисні для екосвідомості проєкти.

Шкільні команди з міста Києва та різних областей України захищали свої роботи, створені у рамках соціального проєкту «ЕКОклас» та відстоювали їх у наукових дискусіях з членами журі.



Шкільні команди з Києва та різних областей України захищали свої проєкти, створені у рамках соціального проєкту «ЕКОклас» та відстоювали їх у наукових дискусіях з членами журі

стали представники ЗМІ, благодійних фондів, КНТЕУ та більше 10-ти українських представництв всесвітньо визнаних виробників техніки.

«Нам важливо підтримати ініціативи школярів-учасників нашого проєкту щодо збереження довкілля, але не менш важливо поживити загальну увагу суспільства до проблеми екосвідомості та сприяти формуванню державної політики, спрямованої на підвищення екосвідомості культури серед дітей та молоді», – прокоментував «Хрещатику» В'ячеслав Поврознік, виконавчий директор торговельної мережі, яка виступила співінінізатором цього заходу.

### «Батарейки, здавайтесь!»

Члени журі віддали перемогу проєкту «Свій вклад», реалізованому командою «ДунNaturalists» із міста Дунаївці Хмельницької області у рамках соціального проєкту «ЕКОклас». Фахівці оцінили практичну значимість та масове заст中共中央的政策，强调了生态可持续发展的重要性。文章还提到了一些具体的项目和活动，如“EKOklas”竞赛，旨在通过科学实验和项目展示来提高儿童的环保意识。



У столичному музеї популярної науки «Експериментаніум» відбулося нагородження переможців I Всеукраїнського конкурсу «ЕКОклас», присвяченого Міжнародному дню екосвідомості

мічна техніка» мали завдання дізнатися більше з інтернет-сторінки сайту «Фокстрот» про енергоефективну сучасну побутову техніку та електроніку і підрахувати споживання енергії у власному помешканні.

### «ЕКОклас» допомагає людям об'єднатися з метою зробити свої міста країми, гарнішими та чистішими

У номінації «ЕКОдизайн» призер – команда Полтавського обласного еколо-натуралістичного центру учнівської молоді з проєктом «Навчальна пасіка». Діти на практиці вивчають бджолярське ремесло, яким славиться їх край, проводять екскурсії для дітей на пасіку. ІІ місце виборола команда Овідіопольського районного будинку дитячої та юнацької творчості Одесської області за інсталяцією «Друге життя». Поряд з ними – проєкт «Стильні екосумки, виготовлені зі старих джинсівих речей п'ятиклассників ліцею міста Орджонікідзе Дніпропетровської області. Головним лейтмотивом їхньої роботи став девіз: «Будьте винахідливі. Використайте уяву і подаруйте старій речі нове життя!».

«Слід робити щось сьогодні для того, щоб зберегти наше завтра, – говорять юні учасники конкурсу з Дніпропетровська. – Ми свідомі у тому, що майбутнє повністю в наших руках. І ми прагнемо зробити максимум для того, щоб це майбутнє було світлим».

Олег Карташев, директор ДП «Центр екологічних ініціатив» Міністерства екології та природних ресурсів України резюмував: «Охорона навколошніого середовища в сучасному світі починається з техніки для дому, що покликана не тільки ефективно готувати, прати, мити, пилососити, а й дозволяє економити природні ресурси: електрику, воду; знижувати кількість побутових відходів. І тільки така техніка гідна бути представленаю споживачеві на полицях магазинів. Адже виховання споживача щодо важливості збереження навколошніого середовища починається зі школи, і ми, зі свого боку, готові допомогти у формуванні екосвідомості

у молоді».

«ЕКОклас» допомагає людям об'єднатися заради одної мети – зробити свої міста країми, гарнішими та чистішими», – поділився своєю думкою щодо проєкту Костянтин Баканський, учень 9-го класу столичної школи № 6 ■

# АФІША

## кінопрем'єри

**«Принцеса Монако»**

**Країна:** США, Франція, Італія, Бельгія **Студія:** Stone Angels **Режисер:** Олівер Даан **Уролях:** Ніколь Кідман, Тім Рот, Френк Ланджелла **Тривалість:** 103 хв. **Вікові обмеження:** 12 років



Знаменита голлівудська актриса Грейс Келлі змушені відмовитися від кінокар'єри заради шлюбу з принцом князівства Монако. Але в житті принцеси настає криза: чоловік зайнятий політикою, а розуміння серед свого оточення Грейс не знаходить. Альфред Хічкок пропонує свої улюблениці зіграти головну роль в його новому фільмі. Що ж вибере принцеса – Голлівуд чи Монако, зіграти роль свого життя або врятувати нову батьківщину від посягань Франції? Фільм відкрив 2014-го Канський кінофестиваль.

В кінотеатрах «Кіїв», «Жовтень», «Сінема-Сіті Київ», «Україна», мережах кінотеатрів «Баттерфляй» і «Одеса кіно»

**«Як приручити дракона-2»**

**Країна:** США **Студія:** Twentieth Century Fox, DreamWorks Animation **Режисер:** Дін Деблуа **Тривалість:** 105 хв.



З часу примирення вікінгів і драконів минуло п'ять років. Іккінг, що подорослішав, з літаючим другом Беззубиком розвідують довколишні території. Коли герой відкривається приховану крижану печеру, яка є домом для сотень раніше небачених диких драконів і таємничого драконячого вершника, вони опиняються в центрі чергового конфлікту між людьми і літаючими ящерами.

В кінотеатрах «Сінема-Сіті Київ», IMAX, мережах кінотеатрів «Баттерфляй» і «Одеса кіно»

**«Нав'язливі ритми»**

**Країна:** Франція, Португалія **Студія:** France 3 Cinema, Alfama Films **Режисер:** Фанні Ардан **Уролях:** Азія Ардженто, Нуно Лопес, Франко Неро **Тривалість:** 96 хв. **Вікові обмеження:** 12 років



Талановита Марго приносить ужертву можливість стати видатною віолончелісткою заради свого коханого Фуріо. Та він захоплений ідеєю відреставрувати старий палац і перетворити його в шикарний мотель. Відновлення житлового об'єкта стає наріжним каменем у пари, стосунки якої вже охололи.

У кінотеатрах «Кіїв», «Жовтень», «Сінема-Сіті Київ»

**театральна афіша на 12 – 18 червня**

Ведуча рубрики Марія БЕЛЯЄВА  
kreschatic\_culture@ukr.net

**ТЕАТР РОСІЙСЬКОЇ ДРАМИ  
ІМЕНІ ЛЕСІ УКРАЇНКИ**  
Адреса: вул. Б. Хмельницького, 5  
Тел: (044)234-42-23,  
[www.rusdram.com.ua](http://www.rusdram.com.ua)

**12 червня (чт.) – 19.00** «Бабине літо», лірична комедія, Айвон Менчелл, 2 год. 40 хв.

**12 червня (чт.) – 20.00** «Янголятко, або Сексуальні неврози наших батьків», Л. Барфус, 1 год. 50 хв.

**13 червня (пт.) – 19.00** «Уявний хворий», комедія, Жан-Батіст Мольєр, 2 год. 35 хв.

**13 червня (пт.) – 20.00** «Жінки». Фрагмент. Скандал без антракту», драма, О. Мардань, 2 год.



**14 червня (сб.) – 18.00** «Скажена кров», Нуркан Ерпулат, Йенс Хілльє, 1 год. 40 хв.

**14 червня (сб.) – 19.00** «Дивна місіс Севідж», трагікомедія, Джон Патрік, 2 год. 45 хв.

**14 червня (сб.) – 20.00** «Страждання юного Вертера», драма, Йоганн Вольфганг фон Гете, 1 год.

**15 червня (нд.) – 18.00** «Останнє кохання», мелодрама, Валерій Мухаряков, 2 год. 15 хв.

**15 червня (нд.) – 19.00** прем'єра «Джульєтта і Ромео», історія кохання і ненависті, за п'єсою У. Шекспіра, 2 год. 30 хв.

**16 червня (пн.) – 19.00 № 13 («Божевільна ніч, або Весілля Пігденса»), комедія, Рей Куні, 2 год. 30 хв.**

**17 червня (вт.) – 19.00** прем'єра «Нахлібник», за мотивами творів Івана Тургенєва, 1 год. 55 хв.

**18 червня (ср.) – 19.00** «Занадто одружений таксист», комедія, Рей Куні, 2 год. 15 хв.

**18 червня (ср.) – 20.00** «Ігри на задньому дворі», Една Мазія, драма, 1 год. 30 хв.

**ТЕАТР ДРАМИ І КОМЕДІЇ НА ЛІВОМУ БЕРЕЗІ**

Адреса: Броварський просп., 25

Тел: (044)517-89-80,

[www.drama-comedy.kiev.ua](http://www.drama-comedy.kiev.ua)

**12 червня (чт.) – 19.00** прем'єра «Чого хочуть жінки?», на основі комедії Аристофана, 2 год. 10 хв.

**ТЕАТР ІМЕНИ ІВАНА ФРАНКА**

Адреса: пл. Івана Франка, 3

Тел: (044)279-59-21,

[www.ft.org.ua](http://www.ft.org.ua)

**12 червня (чт.) – 19.00** «Весілля Фігаро», П'єр-Огюстен Бомарше

**13 червня (пт.) – 19.00** «Живий труп», Лев Толстой

**14 червня (сб.) – 19.00** «Увертюра до побачення», сценічна версія Андрія Приходько за новелою Івана Франка «Сойчине крило»

**14 червня (сб.) – 19.00** «Кайдашева сім'я», комедія, Іван Нечуй-Левицький

**15 червня (нд.) – 12.00** «Шельменко-денщик», комедія, Григорій Квітка-Основяненко

**15 червня (нд.) – 19.00** «Швейк», за мотивами роману «Пригоди бравого вояка Швейка» Ярослава Гашека

**15 червня (нд.) – 19.00** «Я – спадкоємець», комедія, Едуардо де Філіппо

**17 червня (вт.) – 19.00** «Момент кохання», інсценізація Тараса Жирка за творами Володимира Винниченка

**17 червня (вт.) – 19.00** «Назар Стодоля», лицарська балада, Тарас Шевченко

**18 червня (ср.) – 19.00** «Така її доля...», інсценізація Станіслава Мойсеєва за поезією Тараса Шевченка

**ТЕАТР НА ПОДОЛІ**

Адреса: Андріївський узвіз, 20-б (театральна гостиниця),

В. Васильківська, 103 (Палац «Україна»)

Тел: (044)33-222-17,

[www.theatreonpodol.com](http://www.theatreonpodol.com)

**12 червня (чт.) – 19.00** «Старомодна комедія», лірична комедія, театральна гостиниця

**14 червня (сб.) – 19.00** прем'єра «Корсиканка», історичний анекдот, І. Губач, 2 год. 30 хв.

**17 червня (вт.) – 19.00** «Три сестри», А. Чехов, 2 год. 40 хв.

**18 червня (ср.) – 19.00** «Ідеальна пара», Марк Камолетті, 1 год. 20 хв.

**ТЕАТР НА ПОДОЛІ**

Адреса: Андріївський узвіз, 20-б (театральна гостиниця),

В. Васильківська, 103 (Палац «Україна»)

Тел: (044)287-62-57,

[www.operetta.com.ua](http://www.operetta.com.ua)

**13 червня (пт.) – 19.00** прем'єра

«Труффальдіно із Бергамо», К. Гольдоні, музика О. Колкера

**15 червня (нд.) – 19.00** «Таке єврейське щастя», мюзикл, І. Поклад

**ТЕАТР ОПЕРИ ТА БАЛЕТУ УКРАЇНИ**

Адреса: вул. Володимирська, 50

Тел: (044)455-90-87,

[www.opera.com.ua](http://www.opera.com.ua)

**12 червня (чт.) – 19.00** «Ромео і Джульєтта», балет на 3 дії, С. Прокоф'єв

**17 червня (вт.) – 19.00** «Приборкання норовливої», комедія для дорослих, дуже вільно за Шекспіром

**ТЕАТР "КОЛЕСО"**

Адреса: Андріївський узвіз, 8

Тел: (044) 425-04-22,

[www.teatr-koleso.kiev.ua](http://www.teatr-koleso.kiev.ua)

**14 червня (сб.) – 15.00** «У Кієви на Подолі... або «Где ві схоже бельйо?», городська байка з піснями, танцями і цимісом за мотивами відьмів М. Янчука «По ярмарку»

**17 червня (вт.) – 19.00** «Приборкання норовливої», комедія для дорослих, дуже вільно за Шекспіром

**ТЕАТР ДИДЯЧА АФІША на 12 – 18 червня**

**дитяча афіша на 12 – 18 червня**

**ЦИРК**  
Адреса: пл. Перемоги, 2  
Тел: (044)486-39-27,  
[www.circus.kiev.ua](http://www.circus.kiev.ua)

**14 червня (сб.) – 17.00, 15 червня (нд.) – 13.00** дитяча анімаційна програма «Браво-бравушки»

**ТЕАТР ОПЕРИ І БАЛЕТУ ДЛЯ ДІТЕЙ ТА ЮНАЦТВА**  
Адреса: вул. Межигірська, 2

Тел: (044)425-42-80,

[www.musictheatre.kiev.ua](http://www.musictheatre.kiev.ua)

**14 червня (сб.) – 19.00** прем'єра «За двома зайцями», М. Старицький, 90 хв., вистава для дорослих

**15 червня (нд.) – 11.00** «Гусениця», Н. Гернет, 40 хв., для дітей від 3-х років

**15 червня (нд.) – 13.00** «Царівна-Жаба», А. Дежуров, 40 хв., для дітей від 4-х років

**15 червня (нд.) – 13.00** «Лялька-пісня», І. Якушенко, 40 хв., для дітей від 3-х років

**15 червня (нд.) – 13.00** «Зайчик-листоноша», І. Якушенко, 40 хв., для дітей від 3-х років

**15 червня (нд.) – 13.00** «Музич

# МЕДИЦИНА



## Гемофілія, або «хвороба королів»

**Вітчизняні фахівці стверджують, що в Україні проживає близько 3 000 хворих на цю хворобу**

«Хвороба монархів» – саме так в народі називали і досі називають дуже рідкісну хворобу, що вражає виключно чоловічу половину людства. Інша назва, гемофілія, походить від грецьких слів (*haima* – «кров» та *philio* – «любов»), що буквально перекладається як «любов крові», звісно, не в сенсі моторошних історій про вампірів, мається на увазі особлива чутливість організму до крововиливів. При захворюванні у людини виникають крововиливи у м'язи, суглоби, внутрішні органи. Також величезну небезпеку для життя хворого несуть будь-які зовнішні травми, поранення та порізи. Тяжкі форми захворювання призводять до каліцтва людини через так звані гемартрози (крововиливи в суглоби) та гематоми (крововиливи у м'язові тканини). Ці порушення супроводжує нестерпний біль, часткова чи навіть повна втрата функціональних можливостей.

Олекса ЧЕРЕВАТИЙ | спеціально для «Хрещатика»

**ПРИЧИНОЮ** хвороби визнано генетичне порушення плазмової ланки гомеостазу (відновлення травмованої тканини). На сьогодні виділяють два типи гемофілії:

– тип А, причиною якого є недостатній рівень в крові необхідного білку (фактора VIII, чи антигемофільного глобуліна). Саме цей тип хвороби найбільш поширений (більше 80 % хворих на гемофілію).

– тип В, або недостатній рівень IX фактора в крові.

Орієнтовна частота захворюваності на гемофілію типу А складає 1 випадок на кожні 10 000 чоловіків, тяжка форма зустрічається ще рідше – 1/16 000 чол. У всьому світі на гемофілію цього типу хворіють близько 350 000 чол. Тип В в середньому зустрічається в 5 разів рідше.

### Історія захворювання

Перші згадки про симптоми хвороби, схожої на гемофілію, описуються у давньоєврейській

релігійній літературі ще у II столітті до нашої ери. Хлопчики, чиї старші брати вмирали від кровотечі після обрізання, звільнювалися від цього релігійного обов'язку. Рабини також відмітили генетичні передумови появи цієї хвороби. Вже через тисячу років арабський фізіолог Альбуказі (1013–1106) зробив детальніший опис випадків смерті хлопчиків від безперервної кровотечі. Однак умови середньовічної медицини та велика народжуваність фактично законсервували процес дослідження гемофілії аж до дев'ятнадцятого сторіччя. В часи, коли Європа була охоплена наполеонівськими війнами, у далеких Сполучених Штатах молодий дослідник з Філадельфії опублікував свою наукову роботу на тему підвищеної кровоточивості. Джон Конрад Otto, детально вивчаючи генеалогію однієї із сімей, зробив висновок про спадкову схильність до підвищеної кровоточивості у хлопчиків. Саме британські предки цесаревича мали у своїй крові гени, що викликали гемофілію.

мецьким фізіологом Хопфа. Впродовж наступних двох століть науковці різних країн та континентів поступово підіймали завісу таємничості над цією незвичайною хворобою. Серед народу гемофілія стала відомою через виняткову схильність до неї осіб «блакитної крові». Причина цього, згідно з поширеним уявленням, є практика внутрішньородинних шлюбів, якої дотримувалися монархи. Саме бажання зберегти владу в середині окремої родини зіграло трагічну роль у долях цілих імперій.

Історія нашої землі знає випадки, коли вищі особи держави хворіли на гемофілію. Найвідомішим з них є цесаревич Олексій, син останнього монарха Російської імперії Миколи II. Олексій народився від принцеси Аліси Вікторії Гессе-Дармштадської (у хрещенні Олександра Федорівна), онучки британської королеви Вікторії. Саме британські предки цесаревича мали у своїй крові гени, що викликали гемофілію.

### Лікування гемофілії

Основний метод лікування гемофілії полягає в відновленні нормального рівня фактору згортання крові хворого (замісна терапія). Для цього використовується концентрат відповідного до типу хвороби фактору, який надходить до організму через струйні ін'єкції 1-2 рази на день. При крововиливах у суглоби, крім введення необхідної кількості фактору, пацієнт повинен тривалий час знаходитись у спокої, імобілізувавши уражену кінцівку. Більш серйозні випадки вимагають хірургічного втручання та тривалого відновлювального періоду. Через те, що ця хвороба є невиліковною, профілактика самої хвороби неможлива. Однак постійний контроль за власним фізичним станом, своєчасне вживання лікувальних препаратів, дотримання певних рекомендацій дозволяють пацієнтам жити повноцінним життям. Головною проблемою, з якою постійно стикаються хворі на гемофілію, є висока вартість лікування. Гемофілія є однією з найдорожчих хвороб людини. Основний елемент лікувальних засобів – це людська донорська плазма. За даними ВООЗ, вартість одного імпортованого флакону концентрату фактору дорівнює 200 доларам США. Мінімальна сума витрат впродовж року – 12 000 \$. Фактично хворі без належного рівня матеріальної забезпеченості не мають шансів на тривале життя. Частково проблему високої вартості лікування вирішують державні програми та бюджетні кошти, частково допомагають меценати, але все одно шанси на тривале життя у хворих на гемофілію пропорційні кількості грошей, якими вони володіють. За цих умов велике значення в житті хворих відіграють громадські об'єднання пацієнтів, мета яких – допомога та підтримка хворих на гемофілію.

### Що робити, якщо стався крововилив у суглобі

Крововиливи у суглобі, які можуть стати результатом травмування певної частини тіла, залишаються основною причиною інвалідності пацієнтів із гемофілією. На превеликий жаль, не завжди пацієнт та його близькі можуть сподіватися на своєчасну спеціалізовану допомогу лікарів, хоча саме швидкість та кваліфікованість допомоги багато в чому визначає подальшу долю пацієнта та його життя. Спеціалісти наводять кілька порад щодо того, як слід діяти при травмуванні людини із гемофілією, якщо швидка допомога не така вже і «швидка».

– **Перш за все – забезпечте спокій травмованого місця та зафіксуйте його положення.**

– **Прикладіть лід до травмованого місця.**

– **Сповільніть рух крові за допомогою зміни положення (якщо вилив у кінцівках, треба підняти їх).**

– **Використовуйте компрес не довше 10-15 хвилин.**

– **Використовуйте тканину між компресом та шкірою людини.**

Пам'ятайте, що заборонено використовувати компрес, якщо у людини відкрита рана. Також не допускайте того, щоб температура компресу була занадто висока чи навпаки занадто низька.

### Ситуація в Україні

Спираючись на загальноєвропейську статистику, згідно з якою розповсюдженість гемофілії в європейському регіоні складає в середньому 13-18 на 100 тис. чоловічого населення, або, за даними ВООЗ, 1:10 000 новонароджених хлопчиків, можна припустити, що в Україні проживає близько 3 000 хворих на гемофілію. Назвати точну кількість людей із гемофілією складно через особливості діагностування хвороби та проблеми із поінформованістю людей про існування такого захворювання. В нашій країні існують спеціалізовані гематологічні відділення у лікарнях, в яких надається допомога людям із цим рідкісним захворюванням. Однак устаткування та технічна оснащеність цих відділень не завжди відповідають потребам пацієнтів. Також стосовно особливостей захворювання в Україні слід зазначити, що, окрім фінансового навантаження та не завжди адекватної допомоги з боку спеціалістів, пацієнти із гемофілією стикаються у своєму повсякденному житті з такими проблемами, як небезпека захворіти на СНІД, гепатити та інші інфекційні захворювання. У пацієнтів із гемофілією у 90-98 % випадках виявляють маркери гепатиту С, у 50-70 % – гепатиту В, у 10-20 % – гепатиту D. Як вже зазначалося вище, у людей із гемофілією спостерігається високий ризик інвалідності. Особливо це стосується дітей. Так, в Україні в середньому інвалідами становять майже 90 % дітей у віковій групі до 14-ти років, а досягаючи віку 21-го року, дитина майже на 100 % стає інвалідом. Життя людини із гемофілією складне, але воно може бути повноцінним за умови відповідного лікування. На жаль, наша держава не завжди звертає свою увагу на проблеми пацієнтів, яких на всю країну нараховується кілька тисяч. Тут спрацьовує залізна логіка закону кількості. Чим більше – тим важливіше для держави, і навпаки – чим менше постраждалих, тим незначнішо є проблема. Неувагу з боку держави частково компенсують самі пацієнти, організовуючись та об'єднуючись в союзи та громадські організації. Прикладом такої організації в Україні є Всеукраїнське Товариство Гемофілії, що є всеукраїнською, самостійною, неприбутковою громадською організацією. Всеукраїнське Товариство Гемофілії створене для згуртування людей з гемофілією, хворобою Віллебранда. Діяльність організації здебільшого спрямована на допомогу один одному, інформування суспільства про існування такого захворювання та про проблеми лікування гемофілії в Україні. У Києві діє осередок товариства, який регулярно проводить інформаційні заходи та просвітницькі акції ■

# ТРАДИЦІЇ

## Відгомін лісової пісні

### ■ На Русалчиному тижні мавки з'являються у світі живих

Русалка – один з найбільш загадкових персонажів світової міфології. У сучасній свідомості їй мистецтві русалка сприймається насамперед як чарівна красуня з довгим волоссям й риб'ячим хвостом, яка живе у воді, любить спів і музику та затягає до себе молодих людей. На такі уявлення, що часто-густо зустрічаються у переважної більшості людей, у значній мірі вплинули літературні джерела, зокрема, надзвичайно популярні на початку XIX століття романтичні твори. Серед авторів, які зверталися до образу русалки, можна назвати Василя Жуковського, Олександра Пушкіна, Миколу Гоголя, Михайла Лермонтова, Ореста Сомова, Тараса Шевченка, Лесю Українку, польських поетів Адама Міцкевича, Юліуша Словацького, Юзефа Залеського, Теофіла Ленартовича й багатьох інших.

Олександр БАРКІН |«Хрецатик»

**НАЙМЕНУВАННЯ** «русалка» споконвіку не є народним: на думку дослідників, воно пішло від назви античного свята троянд *rosalia*, присвяченого душам померлих. Справді, уява про те, що русалки – це душі померлих нехрещеними дітей або дівчат, які не встигли одружитися, була повсюдною. Крім того, у багатьох місцевостях вважали русалками також утоплениць, мертвонароджених, дітей, загублених матерями або обміняних, дівчат, зниклих безвісти або проклятих батьками, які не отримали при житті прощення. Русалки належали до розряду небіжчиків, чий життєвий потенціал не був вичерпаний і тому зберігався й після смерті. Через це їм у народній свідомості приписувалася велика магічна сила, яка могла проявлятися як з позитивним, так і з негативним знаком. Подібно звичайним небіжчикам – «батькам», образ русалок пов'язувався з ідеєю доброчинного впливу на землю і її родючість. Разом з тим, вони, представляючи собою «неправильних» і відповідно небезпечних ходячих небіжчиків, безумовно сприймалися як нечиста сила, недарма в нашій традиції русалок називають «мавки» або «навки», від стародавнього Навь – світ мертвих.

В Україні їх уявляли молодими гарними дівчатами в білому одязі, з вінком на голові. Мавок наділяли в народі незвичайною красою й вічною молодістю. Місцем проживання русалок упродовж року вважалися глини рік, озер, загат, болот, колодязів. Час перебування її активної діяльності русалок на землі – Русалчин тиждень – збігається з Троїцьким тижнем або, що зустрічається частіше, починається після Трійці – з Духова дні й закінчується Днем усіх святих. На Русалчиному тижні мавки не тільки гралися в по-

лях і на поверхні вод, але й відвідували людські поселення, облаштовувалися в лісах на деревах. Особливо улюбленими у них були старі дуби й берези, а також зігнуті над водою дерева. У традиційній свідомості вода ї рослин, особливо дерева, осмислювалися як шляхи і кордон між «цим» і «тим» світами. У цей період, з'являючись у світі живих, русалки ставали видимими для людини. Опівдні або опівночі, а також після заходу сонця людина могла спостерігати як русалки гойдаються на вітрах, зазиваючи одна одну: «Кума, кума, приходи!», як вони плетуть вінки, ховаються в житі, водять хороводи. Граючись, русалки гудуть, пищать, кричать, співають пісні, б'ють у долоні, плескаються у воді. У Русалчин тиждень мавок можна зустріти також в «нечистих» місцях, де взагалі люблять перебувати представники нечистої сили: на межах, перехрестях доріг, мостах, болотах.

Якщо русалки прихильні до людей, вони, за повір'ям, можуть опікуватися дитиною в полі, поки її мати жне, а також можуть повернути хазяям зниклу худобу. У народі вірили, що русалки можуть пророкувати майбутнє. Мавок вважали небезпечними й підступними істотами. Ночами вони лякають подорожніх, водять їх по бездоріжжю, переслідують і лоскочуть до смерті, заманюють у воду й топлять. Особливу увагу русалок привертають діти й чоловіки, особливо молоді. Вони затягують їх до себе, веселяться з ними й лоскочуть до непримітності, а потім іноді неушикодженими повертають додому. Уявлення про небезпеку зустрічей з русалками існували повсюдно. У народі говорили, що вони заманюють до себе перехожих гарним голосом і їх спів «має силу до того, що русалки заберуть його або забруд-

ти його кілька років, не сходячи з місця». Русалчині пісні, скожі на пісні дівчат, можна було відрізнити за стрекотінням, що нагадує спів сороки, зачувиши яке, людині належало бути насторожі. Заманивши жертву в глиб лісу, русалка тихенько підкрадалася до неї ззаду й лоскотала доти, поки та не задихалася від сміху. Голову померлого русалки прикрашали вінком з осоки, як у них, його руки зв'язували березовою гілкою, а потім щонечі водили довкола нього хороводи. У народі вважалося, що увесь цей час тіло небіжчика не зазнає гниття й починає розкладатися тільки після дотику до нього людської руки. Якщо русалці вдавалося затягти людину у воду, то вона обволікала її своїм довгим волоссям й топила. Такий потопельник, за повір'ям, служив мавкам: чесав для них хльонь, а ночами розважав їх грою на якомусь музичному інструменті. Ті, кого погубили русалки, самі стають русалками. У деяких місцевостях вважалося, що шкідлива дія русалок поширюється й на домашніх тварин: вони можуть відібрати в корови молоко, ганяті коня в хлібу до появи піни. Але іноді русалка ставала берегинею – вона допомагала людині виплисти і відратитися на берег.

За народною уявою, доброочинна або шкідлива дія русалок, їх ставлення до людей складалися залежно від дотримання останніми запропонованих традицією заоборон і звичаїв, що придадали на Русалчин тиждень. Так, у ці дні не можна було підмітати підлогу, щоб не забруднити русалок, обмазувати піч і прати, інакше можна забризкати русалкам очі глиною й брудною водою. Порушення заоборон білити полотно, прати й сушити білизну могло, як вважалося, привести до того, що русалки заберуть його або забруд-



нять ніжками. Під заборону були й жіночі рукодільні роботи: прядіння, ткання, шиття. Якщо цим зневажати, то русалка занадиться ходити у хату. Заборона шити в Поліссі пояснювалася також побоюванням зашити русалці очі або притиснути їх до одягу, і тоді вона цілий рік буде пищати у хаті. Повсюдно існували заборони, пов'язані з роботами й появою в тих місцях, де можуть перебувати русалки. Так, не можна було купатися, особливо опівночі, полоскати білизну у водоймах, здійснювати роботи в полі, городі й лісі.

Щоб уbezпечити себе від несприятливих наслідків при зустрічі з русалкою, наші предки вдавалися до оберегів і захисних дій. Побачивши русалок, як і випадках з будь-якими представниками нечистої сили, необхідно було осінити себе хрестом або окреслити коло навколо себе й захрестити його. Магічне коло обводили зазвичай гострим металевим предметом на кшталт серпа або ножа, а також кіцюбою або головнею, які були пов'язані з вогнем і вогнищем. Захисним заходом, за традицією, вважалося читання молитви, а також використання матірної лайки. У народі було відомо, що, побачивши в лісі оголену жінку або дитину, слід кинути їм хустку або будь-що із одягу, при цьому рукав від сукні відірвати. Нерідко радили вдарити ціпком її тінь або швидко сказати, скільки зубців є в бороні. За повір'ям,

русалки не могли підійти до людини й відповідно заподіяти їй шкоди, якщо в неї на шиї було два хрести: один на грудях, інший – на спині. Оберегом вважали не тільки натільний хрест, але й господу шпильку або голку. За прадавніми віруваннями, русалки, як і відьми, бояться деяких рослин: часнику, хріну, кропиви, полині. Відправляючись туди, де можуть з'явитися русалки, для безпеки можна було покласти під пахву ці рослини. Вважалося також, що, побачивши русалок, потрібно першому крикнути: «Цур, моя!». Тоді вони не заподіють шкоди, а одна з них піде за людину й буде її служити цілий рік до наступного Русалчиного тижня і лише тоді втече до своїх.

Русалчин тиждень був наскічений не тільки заборонами, дотриманням звичаїв, але й численними обрядами, частина яких пов'язувалася з русалками й була спрямована на дотримання їх своєчасного перебування на землі, а потім – відходу. Шанування свята русалок, проведення відповідних обрядів, згідно з народною уявою, гарантувало допомогу цих істот у вирощуванні врожаю. Ці обряди мали наазви «водити русалку», «проводжати русалку», «ховати русалку», «проганяти русалку» і символізували вигнання й відхід русалок з мирі людів. Головним персонажем ритуальної дії була русалка, яку зазвичай зображували ряжені. У ролі русалок могли виступати дівчата й молоді жінки, а також молоді чоловіки. Страхітливий вигляд і атрибути «русалки» вказували на сприйняття її як представниці світу «нежиті». Наряджені русалками закривали обличчя, забруднювали його сажею, надягали маски, розпускали волосся. Особливістю костюма «русалок» був білий нетідперезаний одяг із грубої тканини або стірі рвані сорочки, сарафани. Подекуди костюм доповнювали зеленню й квітами. Широко був розповсюджений обряд з рядженою русалкою у вигляді коня. Її зображення один або два хлопці, вставши один за одним, поклавши на плечі жердини й накривши старою грубою тканиною, іноді прикрашеною стрічками й дзвіночками. Перший з них тримав у руках ціпок з маскою коня із соломи або ганчірок, а в деяких місцях – зі справжнім кінським черепом. Серед учасників «водіння русалки» виділявся чоловік «погонич», одягнений у старий жіночий костюм, а його лице закривала спеціально виготовлена чорна глиняна маска.

Ритуальне вигнання русалок влаштовувалося зазвичай ввечері, близько до опівночі. Традиційно, провівши «русалку» по всьому селищу, її випроваджували за околицю: у житнє поле, до лісу або до річки. Центральною дією «проводів» був хід численних жителів у святковому одязі слідом за «русалкою», рядженою або у вигляді опудала. Учасники процесії стукали заслінками й косами; при цьому жінки то голосили, то співали веселі пісні й сміялися.

У народі обов'язковість проведення обряду «проводів русалки» пояснювали бажанням вчасно позбутися цих небезпечних істот. «Проводи русалки» супроводжувалися або завершувалися ще однією важливою ритуальною дією: учасники обряду обливали один одного водою. Це могло відбуватися під час ходи з «русалкою» і після неї, вже на гулянні з хороводами, піснями й танцями. Але, крім того, загальновідомо, що обливання водою, так само як купання і скакання через вогонь, традиційно завжди пов'язувалося з ідеєю очищення. Вважалося, що кожний, хто перескочив через вогонь, отримував захист від хвороб, злих духів і чакунів. В Україні вірили, що русалки в Духів день і на Трійцю просять собі святого хрещення, аби повернутися в світ живих ■

# Старт футбольних сподівань

## Сьогодні розпочинається світова першість з футболу

Вже за кілька годин усі прихильники «гри № 1 у світі» зможуть поринути у вир неповторних переживань та емоцій. Сьогодні стартує один з найважливіших турнірів чотириріччя – чемпіонат світу з футболу у Бразилії. 32 команди протягом місяця будуть боротися за право називатися найкращою у світі. Серед головних фаворитів змагань – господарі турніру, Німеччина та Аргентина.

**Олександр ПИРЛИК |«Хрещатик»**



Гравець каталонської «Барселони» бразилець Неймар стане головною «ударною силою» у складі своєї збірної

**УСІ КОМАНДИ-УЧАСНИЦІ** чемпіонату світу розбиті на 8 груп по 4 колективи. Звичайно, кожен квартет неповторний по-своєму, тому «Хрещатик» спробував виокремити, на що варто звернути увагу на груповій стадії чемпіонату світу.

### Група А (Бразилія, Хорватія, Мексика, Камерун)

У групі А явним фаворитом буде збірна Бразилії, і навряд чи хтось здатний поборотися з «чарівниками м'яча» за перше місце. Збірна Хорватії бачиться найбільш вірогідним кандидатом на друге місце. У головного тренера хорватської збірної, Ніко Ковача, в обоймі є країні півзахисники Європи – Лука Модрич («Реал») та Іван Ракітіч («Барселона»). У складі бразильців центр поля окупували «британці»: Фернандіньо, Рамірес і Оскар. Хто краще буде волідіти м'ячем у центрі поля, той і задаватиме темп. У разі якщо у хорватської збірної піде гра, то бразильцям складно буде реалізувати свою перевагу у класі. Конкуренцію цим командам можуть скласти Мексика та Камерун.

### Група В (Іспанія, Голландія, Чилі, Австралія)

Безсумнівно, голландці та іспанці – головні претенденти на

вихід з групи В. Не виключено, що саме в очній зустрічі команди розіграють перше місце. Головний козир тренера «помаранчевих» Луї ван Гала – це атака, де, маєть, головною зіркою буде Ар'єн Робben. Протистояти 30-річному Ар'єну на фланзі буде Хорді Альба. Якщо захисник «Барселони» зможе «закрити» Роббена, а точніше його ліву ногу, чинним чемпіонам світу буде значно легше.

Інтриги цьому матччу додає й те, що він відбудеться в першому турі, а тому в групі В буде (а може, і не буде – у разі нічії) явний фаворит після першої гри. Інші дві команди – Чилі та Австралія – виглядають значно слабшими за європейців і навряд чи зможуть втрутитися у боротьбу за вихід у плей-офф.

### Група С (Колумбія, Греція, Кот-д'Івуар, Японія)

Маєть, одна з найнепередбачуваних груп. Загалом усі команди рівні за класом, і явних фаворитів тут немає. Цікаво, що у кожної збірної головний тренер не є громадянином країни. У Колумбії на тренерському містку буде аргентинець Хосе Пекерман, у Греції – португалець Фернанду Сантуш. Японців тренує італійський фахівець Альберто Дзаккероні, а француз Сабрі Лямуші го-

тував до Мундіалю Кот-д'Івуар. Саме протистояння тренерів вирішить результат в цій групі. Букмекери віддають перевагу в боротьбі за перше місце збірній Колумбії, але й інші команди заслуговують на увагу.

### Група D (Уругвай, Італія, Англія, Коста-Ріка)

Ще один квартет, де на вихід у наступний раунд буде претендувати більш ніж дві команди. Відкриття попереднього мундіалю збірна Уругваю спробує довести, що попереднє досягнення (4-те місце) не випадковість, а закономірність. На шляху до плей-офф їм будуть протистояти команди з Європи – Англія та Італія. У кожної з них свої плани на продовження боротьби. Італія, як фіналіст Євро-2012, обов'язково буде боротися за призові місця. А британці, які давно вже не відчували смак визначних перемог, прагнуть переломити для себе цю тенденцію.

### Група E (Франція, Швейцарія, Еквадор, Гондурас)

Складно уявити, що Франція не зможе вийти з групи (Швейцарія, Еквадор і Гондурас) з першого місця. Також складно уявити, що Гондурас, при всій повазі, змо-

же зайняти місце, вище останнього. А тому основна дуель за друге місце пройде між Еквадором і Швейцарією.

### Група F (Аргентина, Боснія і Герцеговина, Нігерія, Іран)

Аргентина на чолі з Александро Шабелем і здоровим Ліонелем Мессі, безсумнівно, фаворит своєї групи. «Альбіселесті» повинна виходити з групи, не помічаючи на своєму шляху Боснію і Герцеговину, Нігерію і Іран. За другу сходинку будуть боротися боснійці і нігерійці. Вихід другої путівки може вирішити очна зустріч, але якщо воно закінчиться внічию, то, ймовірно, друге місце визначать додаткові показники. Відібрата очки в Аргентині буде вкрай складно, а обіграти Іран вони просто зобов'язані. За регламентом групового етапу, у випадку рівності очок, переможця визначає різниця забитих і пропущених м'ячів.

### Група G (Німеччина, Португалія, Гана, США)

Матч Німеччини та Португалії помітно виділяється в квартеті G. Здається, що в цьому матчі ключовим буде протистояння двох капітанів: Роналду проти Філіпа Лама, особливо якщо наставник німців Йоахим Лев буде використовувати Філіпа на правому фланзі оборони. У боротьбу цих збірних може втрутитися команда США, але шанси принести такий непредбачуваний сюрприз у американців зовсім низькі.

### Група H (Росія, Бельгія, Алжир, Південна Корея)

Тут також фаворитами виглядають команди зі Старого Світу. У росіян головною зброєю можна вважати наддосвідченого тренера італійця Фабіо Капелло. Конкуренцію за вихід в плей-офф їм складе Бельгія – команда із зірок світової величини. Всього 3 футболісти з національного чемпіонату потрапили в попередню заявку Марка Вільмотса, які навряд чи потраплять до стартового складу, всі інші грають у провідних чемпіонатах Європи. Цікаво, що Росія і Бельгія виграли свої групи у відбірковому турнірі. У команди Марка Вільмотса не виникло проблем у групі A, де бельгійці набрали 26 очок з 30-ти можливих. Російська збірна також впевнено провела відбірковий турнір, де підопічні Фабіо Капелло залишили позаду збірну Португалії ■

## пауерліфтинг

У Деснянському районі відбувся Відкритий чемпіонат Києва та Київської області та Київської області

За підтримки голови Деснянської РДА Петра Кузика в районі відбувся Відкритий чемпіонат Києва та Київської області з пауерліфтингу. Змагання пройшли у середній школі № 282. Турнір був організований Асоціацією пауерліфтингу України, Центром фізичного здоров'я населення «Спорт для всіх» Деснянського району, відділом у справах сім'ї, молоді та спорту Деснянської райдержадміністрації.

Захід проводився з метою розвитку та популяризації пауерліфтингу та жиму штанги лежачи; підвищення спортивної майстерності, сприяння його масовому розвитку, пропаганда здорового способу життя та зацінення молоді до систематичних занять фізичною культурою та спортом, формування збірних команд для участі у національних змаганнях та встановлення рекордів України.

У турнірі взяли участь понад 130 учасників з Києва, Богуслава, Фастова, Ніжина, Сум, Дніпропетровська, Броварів, Кіровограда, Білої Церкви, Переяслава-Хмельницького, Прилук, Чернігова, Бучі, Вишневого, Теребовлі.

У змаганнях з жиму лежачи у різних вагових категоріях переможцями стали: Катерина Шовкова, Андрій Поворознок, Тарас Пасюк, Олександр Островський, Іван Великодний, Денис Бенчук, Артур Деркач, Євген Майстер; зі станової тяги – Ольга Блощаневич, Артем Курочкин, Артем Самойленко, Віталій Пасенчик, Дмитро Воробей, Володимир Гетьман, Дмитро Дерябкін, Валентин Казьміренко; з пауерліфтингу – Ольга Блощаневич, Мирослав Вернигор, Олександр Ковбаса, Сергій Янусевич, Олексій Перебатинський, Максим Кащапов, Артур Деркач, Юрій Хоменко. Переможці та призери були нагороджені кубками, сертифікатами, медалями, спортивним харчуванням та екіпировкою.

## бокс

**Лілія Дурнєва – переможницею континентальної першості**

На чемпіонаті Європи з боксу серед жінок, що пройшов у Бухаресті (Румунія), дві українки завоювали медалі. Лілія Дурнєва, яка виступала у ваговій категорії 81 кг, стала переможницею турніру, розгромивши у фіналі господарку рингу Раду Марінелі з рахунком 3:0. У вазі 57 кг Марина Мальована виборола бронзову нагороду.

Збірна України посіла шосте місце в медальному зачіку, поступившись Росії, Болгарії, Румунії, Італії та Угорщині.

# СПОРТ



Жіноча збірна України з баскетболу впевнено здолала опір національної команди Фінляндії

**ПОПРИ ТЕ**, що домашній матч українки проводили в Фінляндії, вони з перших секунд почувалися гості паркету. Вже через хвилину після старту поєдинку Олеся Малащенко і Олександра Курасова допомогли збірній захопити лідерство — 4:0. Вітчизняна команда здійснила вражаючий ривок — 14:6. Втім, успіхи в атаці не підкріплювалися вдалими діями в захисті — фінки зуміли зібратися, і відповідь була не менш приголомшливо — 0:7, і

з рахунку 14:13 наставник нашої команди Вадим Чечуро взяв тайм-аут. За останню хвилину четверті Аліна Ягупова реалізувала два дальні кидки, і тому на першу перерву суперниці пішли за рахунку 21:16.

На початку другої десятихвилини наша збірна знову повернула вісім очок переваги — 26:18. А на екваторі цієї четверті невтомна Аліна Ягупова з-за дуги вперше в матчі зробила значний відрив — 31:20. Українки повністю захопили кон-

## Переможний почин збірної України

### ■ Розпочалися кваліфікаційні ігри Євробаскету

Жіноча національна збірна України зіграла перші поєдинки кваліфікаційного турніру на чемпіонат Європи 2015 року. В обох зустрічах наші дівчата здобули перемоги над збірною Фінляндії. Завдяки цьому «синьо-жовта» дружина захопила лідерство у групі D.

Олександр ПИРЛИК |«Хрещатик»

троль над ходом гри, і на завершення першої половини гри рахунок був 42:29 на користь української збірної.

Після великої перерви наші дівчата продовжили нарощувати свою перевагу і в середині третьої четверті повели +20 (55:35), а завершили передостаннє десятихвилинку вже з 30-очковим відривом — 67:37. Вадим Чечуро дав пограти всім баскетболісткам майже одинаковий час. Збірна України стартувала у кваліфікації більш ніж з переконливою перемогою 83:49.

Другий поєдинок збірна Фінляндії почала сильніше, і навіть у середині другої четверті після ривка фінок 7:0 рахунок був 30:22. Однак українки трохи налагодили гру і на велику перерву пішли на відстані

одного влучання з гри — 37:35. Господарки майданчику трималися в лідерів ще й більшу частину третьої десятихвилини, однак активна гра нестримної Аліни Ягупової дала змогу нашій команді захопити лідерство перед останньою перервою — 48:55. Цікавий факт: збірна Фінляндії не могла вразити наш кошник протягом 10-ти хвилин ігрового часу, результат — 0:18. У підсумку матч завершився з результатом 75:52 на користь «синьо-жовтих». Таким чином, після двох зіграних зустрічей вітчизняна збірна з максимальним показником у графі перемог очолює відбірну групу D. Наступним суперником підопічних Вадима Чечуро стануть німкени. Цей поєдинок відбудеться 15 червня ■

### спортне життя

#### 21 червня у Києві пройде Олімпійський день

Вже стало доброю традицією в усьому світі до дня заснування Міжнародного Олімпійського Комітету (23 червня 1894 року), який цього року святкує 120-річчя від дня створення, відзначати Олімпійський день. Історія Олімпійського дня в Україні бере свій початок з 2006 року і кожного разу має свої особливості та сюрпризи. Не стане винятком і 2014-й, коли Олімпійський день завітає до усіх регіонів нашої країни. Олімпійський день — це родинне свято спорту, де кожен знайде собі заняття до душі та зможе відчути себе справжнім олімпійцем. Окрім традиційних легкоатлетичних пробігів, вікторин та конкурсів, майстер-класів та зустрічей з учасниками спортсменами, вперше на Олімпійському дні про демонструють показові виступи з водних видів спорту. Захід відбудеться 21 червня о 10.30 на Оболонській набережній столиці.

### легка атлетика

#### П'ятиборець Павло Тимошенко здобув нагороду фіналу Кубка світу

З фіналу світового Кубка з сучасного п'ятиборства, який відбувся в американському місті Сарасота, Павло Тимошенко повертається зі срібною нагородою. В індивідуальних змаганнях українець показав результат у 1 450 очок. Перемогу у цій програмі здобув росіянин Олександр Лесун (1 461).

## Ольга Харлан підтвердила звання найсильнішої в Європі

### ■ Українка вдало виступила на змаганнях у Франції

У Страсбурзі (Франція) українська шаблістка Ольга Харлан уп'яте за свою спортивну кар'єру завоювала звання чемпіонки Європи в індивідуальних змаганнях. У фіналі наша фехтувальниця перемогла росіянку Катерину Дяченко з рахунком 15:12.

Олександр ПИРЛИК |«Хрещатик»

**ПІСЛЯ** групового туру стало зрозуміло, що основними суперницями Ольги Харлан на цих змаганнях стануть росіянки. В 1/8 фіналу Ольга зустрілася з Діною Галілакбаровою (15:11), далі пройшла Яну Єгорян (15:8), а у півфіналі мала б битися зі срібною призеркою Лондона-2012 Софією Великою, проте остання програла

італійці Росселлі Грегоріо ще в 1/16 фіналу, тому саме представницю Італії довелось перемагати Ользі у півфіналі, що вона і зробила без особливих труднощів — 15:8.

У вирішальному поєдинку нашу спортсменку знову чекала представниця Росії — Катерина Дяченко. Таким чином, фінал чемпіоната

ту Європи 2014 року в Страсбурзі майже повністю повторив фінал п'ятирічної давності у Пловдиві (Болгарія), де так само золоту нагороду розігрували Харлан і Дяченко, невелике розходження було тільки у підсумковому рахунку. Так, якщо свою першу золоту медаль чемпіонату Європи Ольга виграла у Катерини Дяченко з ра-



Українка Ольга Харлан (друга зліва) вчетверте поспіль перемагає на континентальній першості

хунком 15:10, то п'яту — з рахунком 15:12.

Феноменальним, крім усього іншого, є ще й той факт, що ось вже чотири роки поспіль — з 2011-го — Харлан утримує звання найсильнішої шаблістки Європи. Вперше титул чемпіонки Європи Ольга, як уже повідомлялося раніше, завоювала в 2009 році в болгарському місті Пловдиві. Роком пізніше — в Лейпцигу — Харлан не вдалося

пробитися до четверки найсильніших, однак після цієї прикорі поразки Ольга стала переможницею чемпіонатів Європи у Шеффілді-2011, Ліньяно-2012, Загребі-2013 і, нарешті, Страсбурзі-2014. Крім індивідуальних європейських нагород, в активі українки два командних золота (2009 і 2010), а так само срібло командних європейських чемпіонатів 2011, 2012 і 2013 років ■

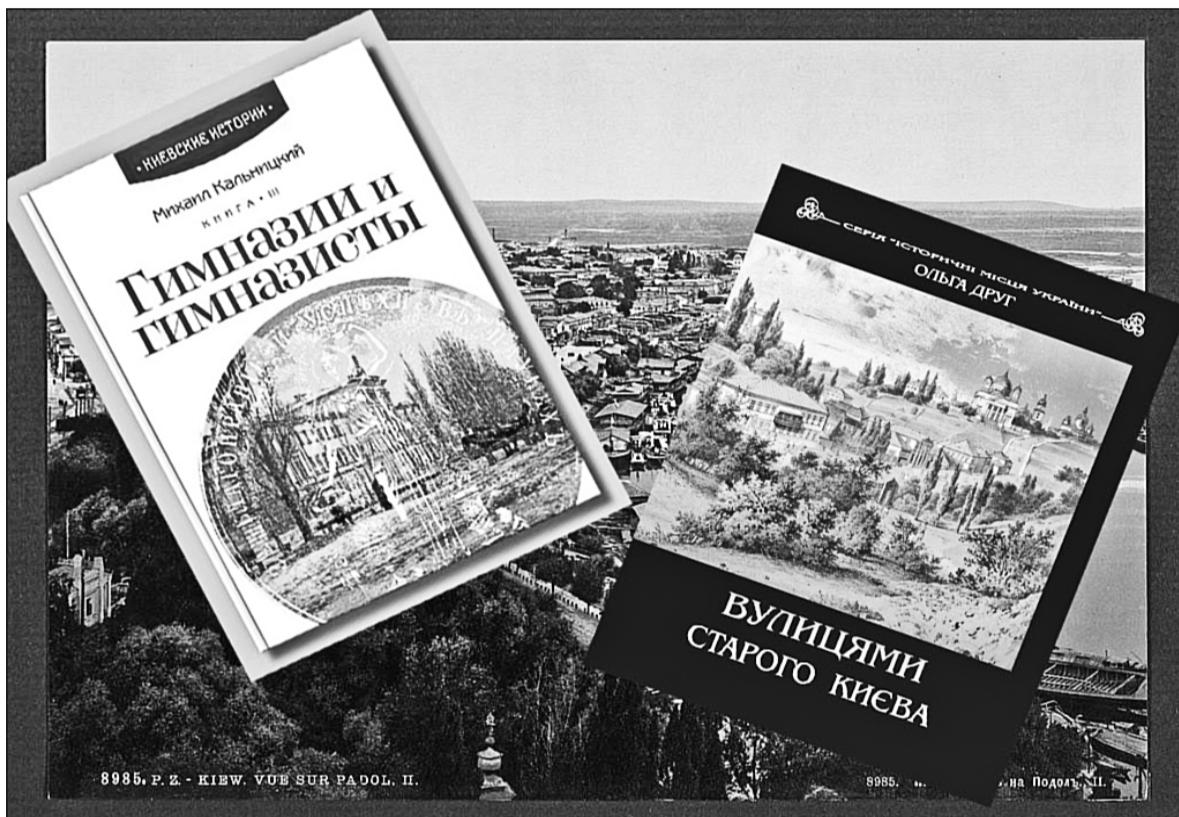
# КУЛЬТУРА

## Київ, якого вже немає

### ■ Нові видання розповідають про минуле столиці

Бібліотечний фонд шанувальників міста поповнився: цьогоріч надруковано нові книжки, присвячені сторінкам історії Києва. Побачила світ третя книга Михайла Кальницького із серії «Київські історії» під назвою «Гімназія і гімназисти», а також унікальний путівник архітектурними об'єктами столиці «Вулицями старого Києва» працівника музею історії міста Києва Ольги Друг.

Нatalka ГАЙ | спеціально для «Хрещатика»



#### Як кияни навчалися в минулому столітті

Три роки тому знавець київської старовини Михайло Кальницький заснував серію «Київські історії», в якій вже вийшли друком книги «Бізнес і бізнесмени» та «Зодчество і зодчі». Дослідження охоплюють період другої половини ХІХ-початок ХХ ст. Нове видання «Гімназія і гімназисти» присвячено особливостям «класичної» гімназійної програми, яка готувала до вступу до ВНЗ, праці педагогів, будівництву навчальних корпусів та іншим цікавим фактам із історії Києва. «Структура книги досить проста,— розповідає автор.— Спочатку даю загальний напис теми, тенденції та поняття, далі презентую окремі гімназії міста і, нарешті, зупиняюся на скандальних ситуаціях, що виходили за межі тогочасних правил,— від підпільної торгівлі темами екзаменаційних творів аж до боротьби гімназичного начальства з падінням моралі серед вихованців».

У книзі детально описується історія місцевостей Києва, де зводилися будівлі гімназій, пояснюються мотиви міської влади під час вибору того чи іншого місця під будівництво. Історія київських навчальних закладів — не просто історія будівель, а й історія людей, які їх створювали та в них навчалися. Адже за партами столичних гімназій сиділи письменники Михайло Булгаков і Костянтин Паустовський (який присвятив гімназійним рокам «Повість про життя»), поети Анна Ахматова і Максим Рильський, художники Валентин

Серов і Олександр Екстер, скульптори Олександр Архипенко і Іван Кавалерідзе, танцівник Сергій Ліфар і багато інших визначних особистостей. Їхньому шкільному життю присвячені окремі сторінки. До видання увійшли нариси про 14 навчальних закладів — 10 чоловічих і 4 жіночі гімназії, в будівлях деяких з них і досі функціонують школи. У книзі використовуються архівні документи та матеріали, ілюстрації, які дають читачеві уявлення про тогочасну освіту й життя столиці.

#### Мандрівка історичним центром

За книгою Ольги Друг «Вулицями старого Києва», видрукованої у львівському видавництві «Світ», можна вивчати особливості формування архітектурного середовища сучасного міста та історію кожного будинку, що зберігся з дореволюційних часів. «Це не археологічна розвідка, а дослідження історичної забудови, яка існувала наприкінці ХІХ та на початку ХХ століть,— говорить Ольга Друг.— Не хотіла просто повторювати список будівель, тому розповідала й про людей, які мешкали в них». Під час підготовки видання дослідниця спиралася на архіви музею історії міста Києва, де знаходиться ще не достатньо вивчені фонди фотографій і нотаток київських родин. «Я намагалася передати не лише зовнішній архітектурний образ міста, а і його значення для історії нашої держави — осередку української душі та культури. Місто завжди

вражало всіх,— підкреслює автор.— Крім того, донести до киян, насільки важливо зберегти історичний центр, уважно ставитися до власного родинного архіву, виховати любов до рідного міста». Давній сучасні світлини, акварелі, літографії, гравюри, живописні твори — а в книзі використано майже 1000 ілюстрацій — допомагають сформувати цілісний образ столиці України, прадавнього міста з понад тисячолітньою історією. На багатьох із них ми можемо побачити не лише будівлі, а й типажі киян, які мешкали за тих часів. У виданні змальовані історії вулиць Старого міста (Поділ, Верхнє місто), Липок і Печерська, Хрещатика, а також Нової забудови — Либідської дільниці (це вулиці Саксаганського, Велика Васильківська, бул. Шевченка, Паньківщина). Придбати книжку до власної києвознавчої колекції за ціною видавництва мешканці столиці мають змогу сьогодні о 17.00 у музеї історії міста Києва на презентації ще одного видання, «Евгений Кузьмин. Київ, якого не знають», зі статтями та коментарями професора Василя Ульяновського. Творчість мистецтвознавця і літератора «срібного століття» Євгена Михайловича Кузьміна відома небагатьом. Запропонований у книзі «київський текст» друкується за авторським рукописом уперше. З любов'ю до міста пан Кузьмін викладає історію київських пам'яток старовини з часів князя Володимира та Ярослава I до початку ХХ століття ■



Фото Олексія ВАНОВА

## Японія зближька

### ■ Киян знайомлять зі східною культурою

У рамках проекту «Культура народів світу» в музеї Івана Гончара проходить виставка «Таємниця японських візерунків». У ній представлено як традиційний одяг японців (кімоно, пояси обі), так і японські ляльки й папір ваші.

Natalka KOVAL' | спеціально для «Хрещатика»

**ІНТЕРЕС** до мистецтва і культури «країни сонця, що сходить» традиційно великий. Тому виставка, організована Українсько-японським культурним центром і посольством Японії в Україні, не залишить байдужими відвідувачів.

Основне наповнення експозиції — кімоно. Тут зібрано близько 20-ти жіночих і чоловічих кімоно з усіх регіонів Японії. Вони призначенні для різних подій — домашні, декоративні, для офіційних заходів тощо. «Орнаменти та колір кімоно різняться від року до року. І кожне з них, як традиційна японська поезія хокку і танка, має своє символічне значення», — говорить викладач японської мови КНУ імені Тараса Шевченка Хіроши Катаоку. Також представлені пояси обі, якими підкреслювали кімоно, завдовжки понад три метри і виконані переважно вручну. В Японії еталоном дівочої краси вважалася пласка фігура без вигинів і опуклостей, тому пояс обі традиційно широкий, щоб усе прикривати. Щоб правильно зав'язувати обі, навіть японці понад два роки навчаються на курсах або запрошують для цього спеціальну людину.

«В Україні традиційно були популярними тканини зі Сходу — парча і шовк, але не японського, а китайського походження. І японці — це нація, яка має материкове походження, тому в своїй основі містить чимало елементів китайської культури, — розповідає «Хрещатику» заступник генерального директора з науково-фондою роботи музею Івана Гончара Юрій Мельничук. Тканини і сам менталітет оздоблення, який є в японській традиції, певною мірою близький українцям — це надзвичайний

колорит, поєднання кольорів, це витонченість, орнаменти».

Є також і японські ляльки, які, на відміну від традиційних обрядових українських, становлять собою витвір мистецтва. Утім, на відміну від японських ляльок, які в Україні виступають оберегами і духами дому. Їх з особливою пошаною виставляють до певних свят. «На свято дівчаток виставляють підставку, на якій розміщують ляльок — нагорі принца з принцесою, а далі придворних дам, музик, воїнів, — говорить куратор виставки Світлана Хворостяна. — Дівчатка в ніч напередодні свята (3 на 3 березня) самі розкладають ляльок і одразу ввечері складають їх назад. Інакше, за повір'ям, вони або пізно вийдуть заміж, або залишаться без пари. Так японці виховують у дівчат старанність, дисциплінованість і акуратність». Іграшки ж до свята хлопчиків — це самурайські обладунки як знак молитви богам. Цікаво є й колекція декоративного паперу ваші з традиційними японськими візерунками.

Протягом виставки щоп'ятирічної відбувається зустріч: 19 червня — лекція «Історія виникнення кімоно» Ольги Сільницької та 26 червня — лекція Хіроши Катаоку з КНУ імені Тараса Шевченка ■

#### «Таємниця японських візерунків»

**Коли:** до 26 червня, вт.-нд. з 10.00 до 17.30, пн.—вихідний

**Де:** НЦНК «Музей Івана Гончара», вул. Лаврська, 19, тел.: (044) 288-92-68

**Вартість квитків:** 5 грн для школярів, студентів, для пенсіонерів — 3 грн

**Виставка**

# КУЛЬТУРА

## Революція в музеї

### Митці демонструють твори, навіяні Майданом

Трагічні події не лишили байдужими творчих і активних людей, які продовжують рефлексувати й художньо осмислювати ситуацію. Нову добірку робіт чотирьох авторів у виставці «Наша реальність (навіяні Майданом)» презентував Музей історії міста Києва.

Марія КАТАЕВА | «Хрещатик»

**ЧЕТВЕРО** різних за світосприйняттям, напрямком творчості та поглядами на навколошній світ майстрів співпереживають разом з усіма київські та всеукраїнські події останнього півріччя. Адже й для митців Майдан не минув безслідно: кольори та образи, навіяні революцією, ще довго лунатимуть у їхній творчості. «У нас не перший проект із цієї актуальної теми – була виставка «Вцілій і повернені», інсталяція Антона Логова, присвячена тим, хто загинув на Майдані, – розповідає адміністратор Музею міста Києва Світлана Гловак. – Що вразило всіх нас,

тонкі мистецькі натури переживають по-своєму, передаючи те, що на душі – хтось прямим текстом, хтось завуальовано, через образи. Де, як не в нашому музеї, відображати кожну сторінку історії міста». Позиція міської влади – зробити столичні майданчики відкритими для митців і поціновувачів їхньої творчості. «Маємо громадську ініціативу створити музей Майдану, збираємо артефакти з місць подій і твори, які народилися в цей час, – поділився в. о. директора Департаменту культури КМДА Ростислав Карапанов. – Митці є дзеркалом думок

і духу суспільства, вони формують нову націю і державу».

Представлені твори дуже різні: теплі живописні «ноќтурні» Світлани Бринюк, абстрактно-формальний живопис Гліба Вишеславського, символічні образи в роботах Олексія Зінченка, накладання шарів реальності та змістів у картинах Марини Шкарупи. «Персонажами» робіт стали «коктейлі Молотова», бруківка з Майдану, янголи і молитви... Є філософське осмислення того, що відбувалося. «Через те, що маю дружину й дитину, не був постійно на Майдані, хо-

Фото: Бориса Корпусенка



ча дуже хотілося, але всіляко допомагав, – згадує Олексій Зінченко. – Полотна створені переважно з грудня минулого року. В першу чергу, мене цікавить людина та її стосунки з оточенням – важливо зрозуміти того, хто поруч, стати на його місце, адже в кожного з нас є різне світосприйняття. Переконаний, що ми говоримо про одне й те саме, але розуміємо по-іншому, тому треба більше спілкуватися безпосередньо» ■

### «Наша реальність (навіяні Майданом)»

**Коли:** до 2 липня, графік роботи: пн. з 10.00 до 16.00, вт.-чт. з 10.00 до 18.00, пт.-нд. з 10.00 до 20.00

**Де:** Музей історії міста Києва, вул. Б. Хмельницького, 7, перший поверх, тел. (044) 520-28-26

**Вартість квитків:** 30 грн для дорослих, 15 грн для студентів, пенсіонерів, школярів

## Вогонь, арт-пікнік з джазом і авангард

### «Хрещатик» підготував цікаву програму вихідних

Культурне життя столиці вирує: шанувальники мюзиклів мають змогу побачити прем'єру «Труффальдіно із Бергамо», а поціновувачі мистецтва – ознайомитися з роботами представників українського авангарду. Кіноманам підготували добірку стрічок про майстрів танцю та ретроспективу Чарлі Чапліна. Видовищним обіцяє бути щорічний Київський фестиваль вогню, а молодь та родини з дітьми зможуть розважитися на Арт-пікніку Слави Фролової, в рамках якого пройде і пре-паті Koktebel Jazz Fest.

Марія КАТАЕВА | «Хрещатик»

### Підкорювачі вогню

14 червня на Співочому полі відбудеться одна з найбільш видовищних подій сезону – восьмий Київський фестиваль вогню. З 17.00 гостей розважатимуть показові виступи шкіл вогню, танцювальних і циркових колективів, а бажаючі зможуть спробувати свої сили у майстер-класі з жонглювання від французьких циркових артистів або грі на барабанах. Вогняне шоу почнеться о 21.00. Цьогоріч акцент зроблено на сольні виступи. Свої майстер-

ність і талант на сцені продемонструють артисти з США, Австралії, Італії, Франції, Фінляндії, а також театральні колективи з України та Росії. Вартість квитка – 50 грн.

### Дозвілля на будь-який смак

На вихідних на території ВДНГ стартує вже другий Арт-пікнік Слави Фролової, який триватиме до жовтня. Відвідувачі чекає насичена розважальна програма. Для дітей підготували майстер-класи, конкурси та

ігри, а також фестиваль дитячої анімації «Кекс» і фестиваль повітряних зміїв. У дні відкриття пройдуть концерти. На головній сцені представлятимуть шоу «Битва наук», виступатимуть Оля Діброва (Gorchitza), Гапочка, Kadnay, Epolets, Люм'єр, My Imaginary Friends, Банг-Ла-Деш'Оркестр. На секретній сцені (Secret Space) гратимуть молоді виконавці і ді-джеї. У галереї павільйону № 8 облаштується хенд-мейд ярмарок Tut Use Market, а павільйон № 4 стартує з виставкою «Кілограм-Сила-Метр». Новий Closed Cluster № 10 покаже добірку безцензурних робіт «Aggressio». Прикордонна територія, проведе ніч короткометражок і театральні перформанси в супроводі гурту «Хамерман знищує віруси». Підкріпитися можна буде на Фестивалі вуличної юкі, а для любителів активного відпочинку працюватимуть спортивні зони зі стрітболом, скелелазінням та ін.

15 червня в рамках Арт-пікніка відбудеться Koktebel Jazz Fest. У денний програмі заплановані майстер-класи і вистава під відкритим небом, а ввечері виступатимуть українські команди We Are!!!, Magnifica і «СОЛОМОНА», а також хедлайнери – британці Belleruche. Вхід на Арт-пікнік вільний.

### Подорож на венеційський карнавал

13 і 14 червня Національна опера запрошує на прем'єру мюзиклу «Труффальдіно із Бергамо» за мотивами п'єси італійського драматурга Карла Гольдоні «Слуга двох панів», написаної 1749 року у жанрі комедії дель арте. Захоплююча історія про винахідливого юнака, який властував особисте щастя своїх господарів-панів та своє власне, за два з половиною століття обійшла підмостки найдавніших театрів світу. Розлуки та небезпечні подорожі, сварки і дуелі, пристрасні клятви та інтриги, що відбуваються у розпал святкових гулянь у Венеції, – через все це доведеться пройти героям вистави у пошуках власного щастя. Вартість квитків – 40-250 грн.

### На великому екрані – танці і Чарлі Чаплін

13-15 червня у «Кінопанорамі» триватиме Dance Film Festival – фестиваль танцювального кіно з підбіркою кращих відеоробіт вуличних танців, короткометражними документальними стрічками про людей, котрі досягли своєї мрії і дійшли до вершини у танцювальній сфері, майстерними режисерськими роботами з танцюристами, від яких неможливо відірвати погляд. Програма фестивалю буде розділена на 3 категорії: UNDERGROUND (про вуличні стилі), DOCUMENTARY (про визначні особистості), EMOTIONAL (роботи, що показують внутрішній світ танцюриста, його відчуття і переживання). Вартість квитків – 40 грн. 12-18 червня у залі «Сінематека» кінотеатру «Кіїв» пройде ретроспек-

тива фільмів Чарлі Чапліна, присвячена 125-річчю з дня народження метра німого кіно. У програму увійшли 5 повнометражних стрічок про пригоди знаменитого персонажа Чапліна – бродяжки Чарлі, який у 2014 році святкує 100-річний ювілей. Це «Великий диктатор», «Золота лихоманка», «Нові часи», «Цирк» і «Вогні великого міста». Крім того, покажуть шість короткометражних робіт, створених майстром кінематографа на початку його кар'єри. Вартість квитків – 30-40 грн.

### Українське мистецтво початку ХХ століття

У «Мистецькому Арсеналі» відкрився проект «Сцена українського авангарду» (живопис, графіка, сценографія). Виставка звертається до епохи суспільно-політичних зламів початку ХХ століття, що спричинили революційні зміни в культурі та мистецтві. Україна, з її яскравою естетикою кольору та динамічним ритмом народної творчості, інспірована європейськими пошуками форми та змісту, стала колискою авангардного мистецтва. В експозиції український авангард, презентований ста унікальними творами 20-ти найвидатніших тогодчасних митців, які були ключовими постатьми міжнародної арт-сцени. На думку організаторів, ідея авангарду сьогодні є гостро актуальними, адже він зародився та розвинувся у період глобальних суспільно-політичних зрушень, став тривожним проісторіоном таких змін. Виставка триває до 29 червня. Вартість квитка – 50 грн, для студентів, пенсіонерів, школярів – 20 грн ■



## ДОЗВІЛЛЯ

## Прогноз погоди на 12 червня



**Ранок**  
Температура: +19°  
Атм. тиск: 746 мм. рт. ст.  
Вітер: 5 м/с  
Вологість повітря: 67 %



**День**  
Температура: +22°  
Атм. тиск: 745 мм. рт. ст.  
Вітер: 5 м/с  
Вологість повітря: 45 %



**Вечір**  
Температура: +18°  
Атм. тиск: 745 мм. рт. ст.  
Вітер: 3 м/с  
Вологість повітря: 59 %

## Кримська «липа» буйно квітне у Росії

Бізнес з надання «клипових» документів про перебування на курортах Криму стає найприбутковішим цього літа в Росії. Річ у тому, що від силовиків і багатьох бюджетників почали вимагати не тільки звіти про відпочинок у Криму, а реальні путівки, повідомив журналіст Валерій Федотов.

«ВІДКРИВШИ» пошту, виявив у ній рекламну розсилку: «Надамо набір документів (копії квитків, курортні карти, позначки про проживання й ін.), що підтверджують перебування на відпочинку в Криму», — повідомляє Федотов.

Журналіст вважає, що це буде досить популярною послугою, оскільки 5 мільйонів лише силовиків плюс чиновники, судді, депутати, бюджетники та інші категорії населення змушенні демонструвати свою лояльність. І від кожного з них на роботі вимагатимуть

відзвітутися, як він провів відпустку, розповідає censor.net.

Федотов вважає, що російська влада переходить усі межі в створенні все нових правил, і люди змущені шукати обхідні шляхи.

«Влада постійно вигадує все нові і нові правила, повністю дотримуватися яких неможливо: якщо людина звикла відпочивати в Іспанії (у Туреччині, Єгипті, Таїланді, у себе на дачі), вона не по претись до Криму тільки через те, що зараз над ним майорять інші пропори...».

Уся ця катавасія зчинилася через те, що у Росії з 21 квітня усім співробітникам поліції, МВС, працівникам фіскальних органів та Міноборони заборонені або наполегливо не рекомендовані поїздки у деякі країни, зокрема Туреччину та Єгипет (куди традиційно вже не один рік їздять силовики).

Як альтернативу всім запропоновано для відпочинку Крим. Цікаво, що попри всі бравурні заяви російських ЗМІ про те, що півострів переповнений відпочивальниками, на місцевих пляжах порожньо, звісно, окрім беркутівців, котрі й приймають сонячні ванні.

От тільки як будуть Росія і Крим ділити доходи за відпочинок, доки загадка, адже «липа» вона й у Африці «липа»... Мабуть, надія на те, що підрахунками займуться все ті ж «відпочивальники»-силовики ■

Ліцензія Національної Ради України з питань телебачення та радіомовлення № 1188-м від 12.11.2010 р.

## сканворд

			► траншея алкогольний напій	установлений порядок поведінки	► великий безпісний простір		► плівкотворний розчин смол для блиску			► бір
				▼	▼		► звернення Цент. Ради 1917–18 рр. до народу України єгип. бог			
		► міжнародний радіосигнал							► чотиркутик	
корейська русalka	строка 3 дів'яти рядків (літ.)			► давня столиця Арменії			► неволя, ярмо (рос.) укр. поет, пісняр	▼	олійна рослина фільм Сергія Соловієва	
			►	► Е			► багаж, тягар єгип. бог музики			▼
				► Т	► рос. поет XIX ст., «На заре ты ее не буди»		▼	► «Тронка», «Собор», автор укр. козацтво		
	► жанр япон. театру модель літаків						► гора Аполлона та муз			
		► виступ бокової стіні огорожа з лози	►	► И	► висловлювання Мухаммеда					
укр.співачка, «Дікі танці»				► К	один з трьох рівнів літератури					

Відповіді на сканворд на 16-й сторінці.



щоденна міська газета

Засновник – Київська міська Рада  
В. о. головного редактора Максим Фліппов

Газета заснована 7 вересня 1990 року.  
Перерегистрована в Міністерстві інформації України 10 січня 1999 року.  
Свідоцтво серії КВ №3620

ЩОДЕННОГО ВИПУСКУ  
(ВТ, СР, ЧТ, ПТ)

61308

ЧЕТВЕРГОВОГО ВИПУСКУ  
(З ПРОГРАМОЮ ТБ)

22094

виходить у вівторок, середу, четвер та п'ятницю

Internet: [www.kreschatic.kiev.ua](http://www.kreschatic.kiev.ua)  
E-mail: [info@kreschatic.kiev.ua](mailto:info@kreschatic.kiev.ua)

## ПЕРЕДПЛАТНИЙ ІНДЕКС

Редакція листується з читачами тільки на сторінках газети. Газета публікує також матеріали, в яких думки авторів не збігаються з позицією редакції. При передруку посилання на "Хрещатик" обов'язкове.

Рукописи не рецензуються і не повертаються.

Матеріали зі знаком (P) та під рукою "Конфлікт" друкуються на правах реклами.

Набір, верстка та колороділення: комп'ютерний центр газети "Хрещатик".

Віддруковано: "МЕГА-Поліграф", м. Київ, вул. Марка Вовчок, 12/14.

## гороскоп

## 12 червня



**ОВНИ**, розширяйте кругозір, освоюйте філософські простори, переймайте корисний практичний досвід. Уміння жити з усіма в мирі та злагоді є золотим козиром на ниві співпраці та сердечному фронті.



**ТЕЛЬЦІ**, зосередьтеся на успіхах, а невдачі сприймайте філософськи. Інакше дрібні промахи провокуватимуть на дратівливість, запальність. Натискайте на бізнесові педалі, якщо ви зацікавлені у розквіті власної справи, саме час дати їй динамічний імпульс.



**БЛІЗНЯТА**, ви сильна епатажна особистість, однак тиснути ні на кого не слід, благородно йдіть на компроміс інтересів в партнерстві та полюбовно вирішуйте актуальні проблеми. Якщо всі будуть задоволені (це тест), значить, ви не зійшли з правильного доленоносного курсу.



**РАКИ**, яскрава харизма плюс енергійність, заповзятливість при виконанні повсякденних службових зобов'язань виділить вас із сірої колективної маси, змусить начальство, колег звернути на вас увагу, що сприятиме успішному кар'єрному росту.



**ЛЕВИ** проявлять себе бліскучим актором і майстром імпровізацій, зірвавши оплески симпатій та любові публіки. Будьте на виду, грайте, веселітесь, розважайтесь, одночасно любіть роботу.



**ДІВИ**, вам ліпше дорогу не переходите, це викличе шалений гнів, і той сміливець, який посміє замахнутися на принципи, що є для вас святыми, отримає на свою бідолашну голову зливу агресії.

Астролог Любов ШЕХМАТОВА

## цей день в історії

**1668** – у місті Лунд (Швеція) засновано п'ятий королівський університет. Сьогодні Лундський університет – другий найстаріший університет в межах сучасної Швеції.

**1920** – Севським мирним договором визначено спеціальний державно-правовий статус Галичини.

**1934** – відбувся I з'їзд письменників України, був схвалений статут цієї громадської творчої організації.

**1964** – Рада Міністрів України заснувала премії імені видатних учених України: М. Крилова – з математики, Є. Патона – з техніки, Л. Писаржевського – з хімії, В. Юр'єва – з біології.

**1980** – арешт члена-засновника Української Гельсинської Групи Оксани Мешко.

**1989** – Київ-Париж. На 38-й Міжнародний авіакосмічний салон здійснено переліт унікальної транспортної системи – найбільшого в світі літака АН-225 "Мрія", на фюзеляжі якого містився орбітальний корабель "Буран", що побував у космосі.

**1990** – у СРСР прийнято Закон "Про друковані та інші засоби масової інформації", яким була скасована цензура в країні.